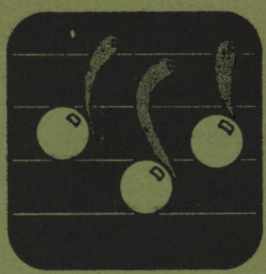
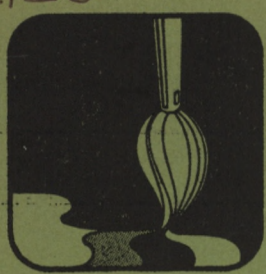


M-2
N 12120



VADONIS



157823

Svētku informācija centrs:

Queen Elizabeth viesnīcā, 900 Dorchester Blvd. West, Montrealā, Kvebekā

SVĒTKU PROGRAMMAS LAIKRĀDIS

Piektdien, 31. augustā

- 16:30—19:00, Queen Elizabeth, kopkoņa pirmais mēģinājums.
- 18:00—18:15, Queen Elizabeth, svētku skatcs atklāšana.
- 20:00—21:15, Queen Elizabeth, svētku apvienotais dievkalpojums.
- 21:15—21:45, Queen Elizabeth, svētku oficiālā atklāšana.
- 21:45—23:00, pilsētas apskate.

Sestdien, 1. septembrī

- 8:00—12:30, PdA W. Pelletier, kopkoņa pēdējais mēģinājums.
- 14:00—16:00, PdA Maissonneuve, dziesmu spēle Varoņdarbi.
- 17:00—19:00, PdA W. Pelletier, SVĒTKU KONCERTS
- 20:30— 1:00, Queen Elizabeth, sadraudzības vakars ar vakariņām.

Svētdien, 2. septembrī

- 8:00—12:00, M. Richard arēnā, tautas deju mēģinājums.
- 13:30—15:30, PdA Maissonneuve, Jaundarbu koncerts.
- 17:00—19:00, M. Richard arēnā, Tautas deju uzvedums.
- 20:30— 2:00, Queen Elizabeth, Svētku balle un vakariņas.

Pirmdien, 3. septembrī

- 8:00— 9:00, Queen Elizabeth, LNJAK un ALJA brokastis.
- 9:00—11:30, Queen Elizabeth, Jauno rakstnieku un mūziķu rīts.
- 11:30— 12:30, Queen Elizabeth, Svētku noslēgums un atvadas.

Notikumi svētku laikā, visi Queen Elizabeth viesnīcā:

Latviešu Fonda — Dzeja ar tēju sarīkojums.

Latviešu Inženieru Apvienības brokastis.

Latviešu Inženieru Apvienības sapulce.

Latviešu Dievturu Sadraudzes svētrīts.

Fonda dalībnieku pilnsapulce.

Fonda pusdienas.

Nettonia briekastis.

sabiedriskā tiesa — „Tiesa nāk! Kas

darbiem mūsu kultūras dzīvē?”

030305 7574

12120
SVIED SAVU DZIESMU TĀLĒ, SVIED!
(A. Čaks)

VADONIS

TREŠIEM

LATVIEŠU JAUNATNES

DZIESMU SVĒTKIEM

MONTREALĀ

1979. GADĀ, NO 31. AUGUSTA LĪDZ 3. SEPTEMBRIM



JAUNATNES DZIESMU SVĒTKI MONTREALĀ 1979

III LATVIEŠU JAUNATNES DZIESMU SVĒTKU MONTREALĀ
RĪCĪBAS KOMITEJAS IZDEVUMS



Minister Responsible for
Multiculturalism

Ministre chargé du
Multiculturalisme

May 30, 1979

Mr. M. Stauvers

LATVIAN YOUTH SONG AND DANCE FESTIVAL COUNCIL
291 Lorraine Drive, Baie d'Urfe, Quebec H9X 2R2

Dear Mr. Stauvers,

I am pleased to inform you that a grant of \$4,000.00 has been awarded to your organization for its project "Latvian Youth Song and Dance Festival". A cheque for this amount is enclosed.

To assist us in evaluating the effectiveness of our support, it would be appreciated if you would provide descriptive and financial reports of the activities carried out under this grant within two month of the project's completion. Your reports should be submitted to the Director, Multicultural Program, Ottawa, Ontario K1A 0M5.

It is my hope that the financial support of such projects as the one submitted by your group will enrich the cultural fabric of Canada.

I congratulate you and the members of your organization for your initiative as evidenced in the description of this project, and I extend my best wishes for continued success in your endeavours.

Yours sincerely,

NORMAN CAFIK

Montréal, le 11 juillet 1979

Conseil du festival de chanson et de danse de la jeunesse Lettone
Monsieur Stauvers,
Président
291, Lorraine drive, Baie d'Urfé, P. Q. H2X 2R2
Réf: 485-03-30 PAE: 335

Monsieur le président,

Suite à la proposition d'un projet d'activités ethniques, projet que vous avez soumis au ministère de l'Immigration du Québec dans le cadre de sa politique d'action concertée, nous vous informons qu'après étude de ce projet, le ministère de l'Immigration du Québec entend collaborer à sa réalisation et ce, sous forme d'aide financière.

.

Ce montant de \$2 500.00 devra couvrir les éléments suivants du projet: Publicité \$2 500, Equipement \$2 500.00.

Le Ministère est attentif aux activités qui lui sont soumises par les organismes qui entendent favoriser une plus grande ouverture et une meilleure compréhension entre Québécois et immigrants.

Le ministère de l'Immigration du Québec souhaite que votre projet connaisse tout le succès possible.

JB/nuc

Jacques Bissonnette
Chef du service
"Relations avec les groupes"
Direction de l'Adaptation



Sirsnīgi sveicu Trešo Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētku dalībniekus, īpaši tos, kas izpilda svētku programmu un ir daudz pūlējušies, lai svētki labi izdotos.

Dziesma mūs vieno. Dziesma mūs pacel pāri pelēkai ikdienai. Kamēr mēs dziedāsim un Dievu lūgsim latviešu valodā — dzīvos latviešu tauta, kaut visos vējos izkaisīta.

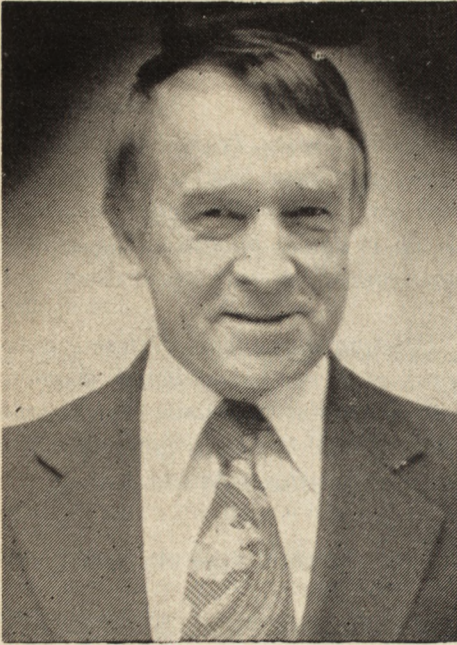
Archibīskaps Arnolds Lūsis

Sai vasarā latviskā dziesma ir saukusi kopā brīvajā pasaulē dzīvojošos latviešus jau pa divi lāgi; šī ir trešā. 1979. gada vasara trimdas latviešu vēsturē ar pilnām tiesībām drīkst iet ar nosaukumu: dziesmotā vasara.

Bet vai tikai dziesmotā? Vai tikai dziesma vien mūs saukusi kopā? Nē: kā tā dziesma, kas gaišajās, senajās dziesmās skanēja no brīvās Latvijas dziesmu svētku estrādēm, mūs garā aizveda atpakaļ tajā zemē, kur mūsu tautas šūpulis kārts, tā jaunās, trimdā radušās dziesmas liecina par to, ka latvisko garu nav nokāvusi svešuma elva. Visdrošāko liecību, ka mēs dzīvojam un dzīvosim, dod jaunās paaudzes drošais liecinājums, ka mēs neesam pēdējie, kas runā, domā un lūdz Dievu latviski; ka arī trimdā dzimusī audze nav aizmirsusi un neaizmirsīs ne savu tēvu zemi, ne savu mātes valodu, ne tautu, kas šobrīd spiesta nest vergu važas. Lai Dievs dod, ka jaunās audzes dziesma mūs vienotu, iesildītu un stiprinātu ticībā, ka reiz nāks diena, kad tā brīva un, svešu varmāku neapspiesta, drīkstēs brīvi skanēt Daugavas krastos. Lai Dievs svētī mūsu jauno audzi, tās sirdsdedzi un darbu Latvijas nākotnes labā!



Prāv. Arturs Voītkus, LELBA pārvaldes priekšn.



Dziesmu svētku sveiciens jaunatnei!

Dziedi, latviešu jaunatne, Latvijai Baltijas jūras krastos mīlestības un uzticības dziesmu. Dziediet dzimtenei, kuŗu cauri gadu simteņiem spēja saglabāt latvisku jūsu sentēvu ciltis. Latvija vakar bija mūsu, par kuŗu pret varmākām daudz lija mūsu

varoņu asinīs. Šodien un rīt Latvija būs jūsu! Esiet modri un stipri, jo mūsu tautas brīvība vēl prasīs no jums lielu upuŗu tiesu.

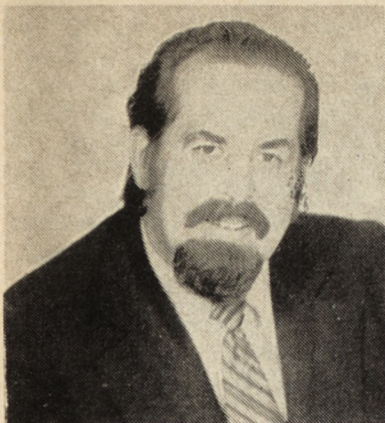
E. Upenieks, Latvijas goda konsuls



Dziesmu svētki mūsu tautas pagātnē bija reiz pirmā cīruļa, vēstneša, balss par tautas brīvības alkām, pirmā sasaukšanās, pirmā nacionālā sevis apzināšanās. Vēlēsim, lai arī tagad mūsu dziesmu svētki, it sevišķi šie jaunatnes dziesmu svētki, kļūst par pirmo vēstnesi, ka latvju tautas nebrīvības ziema tuvojas beigām, un ka beidzot tuvu ir mūsu sapņa piepildīšanās — Latvijas atgriešanās brīvu valstu saimē.

Pasaules Brīvo Latviešu Apvienība sveic III Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētku rīkotājus, programmas izpildītājus un dalībniekus.

Dr. Ilgvars Spilners, PBLA valdes priekšs.



„Dziesmu vairogs atsita bultas . . .
Tautu izglāba dziesmu gars.”
(Auseklis, 1850.—1879.)

Kurš latvietis gan nepazīst Tautas atmodas laika dzejnieka Ausekļa Beverīnas dziedoni; nav to lasījis vai dziedājis? Šogad atzīmējam viņa 100. nāves gadu. Trešajos latviešu jaunatnes dziesmu svētkos pienākas atcerēties Ausekli, viņa laika nozīmi mūsu tautas vēsturē, sevišķi pakavējoties pie Beverīnas dziedoņa pēdējās rindas: Tautu izglāba dziesmu gars.

Latvijas atmodas laikā sākie dziesmu svētki drīz vien izveidojās par nacionālu demonstrāciju un politisku spēku. No tiem izauga nacionālā apziņa un prasība pēc savas valsts, kas piepildījās 1918. gada 18. novembrī.

Ar tādu pašu izpratni, pārlicību un apņēmību mums jāuzlūko dziesmu svētki arī tagad. Arī dziesma ir cīņa par mūsu tautas brīvību. Sevišķi nozīmīga tā mūsu jaunatnei. Latviešu dziesmu un tradīciju mīlestība sauc jauniešus kopā, stiprina tautisko apziņu, ticību un apņēmību tautas brīvībai. Tāda ir jaunatnes dziesmu svētku dzīlākā nozīme. Sveicinot Trešo latviešu jaunatnes dziesmu svētku dalībniekus, novēlu, lai tie labi izdotos, lai tie stiprinātu nacionālo pārlicību un tautas mīlestību. Tad tiešām tautu izglābs dziesmu gars!

Tālvāldis Kronbergs, LNAK valdes priekšs.

Mūsu dziesmu svētkus skaisti apraksta tautas dziesminieks:

„Rit, rit, Mēnesi, vārtiņus vērt!
Nu brauca Saulei trejādi viesi:
Brauc tēvs, brauc māte, brauc
bālēliņi,
Brauc mazas māsiņas kā magonītes,
Brauc mazi brālīši kā ozoliņi.”

Tā mēs šovasar sabraucam kopā Montrealā. Lai skan mūsu jaunatnes latviešu dziesmas. Sirsnīgi sveicinu Trešo jaunatnes dziesmu svētku saimi!

Jānis Riekstiņš, ALA valdes priekšs.



„Ej un piepildi savu likteni,
Vienis prātis ar saviem
sirdspukstiem.”

Pāvils Johansons.

Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētki velīti latviešu jaunatnei. „Dzied, māsiņa, tu pret mani, es pret tevi gavilēšu,” bija pants, ar ko izskanēja II Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētki Ročestrā — un kopš tā laika šie dziesmu svētki mūs tuvinājuši pāri jūrām.



1979. gadā Montrealā dzirdam jaunas meldijas, jaunas balsis, jūtam svaigus ritmus, vārdu spēku. Lai Laīma lemtu mums tādu likteni, šo spēku, sos sirdspukstus pašiem piedzīvot reiz savā tēvu zemē!

Baiba Rubesa, LNĶAK valdes priekšsēde

Cel mani, dziesma, cel aizmūžiem pāri, —
tālu aiz jūrām dus dzintaru krasts.

I. Vīksna.

Jaunatne, lai šajos svētkos jūsu balsu celtās dziesmas ceļ jūs pašus pāri jūrām un gadsimtiem, vēl jo ciešāk saista ar senām skaņām, seno dainotāju pulkiem. Dievs vēlējis mums pašiem savā mēlē runāt, dziedāt; — iai nezūd dzintarjūras skautā zeme, tauta!

Arvīds Purvs,

Latviešu Dziesmu Svētku Biedrības
Kanadā padomes priekšsēdis





Izglītot un atbalsīt jaunus latviešu komponistus un dot vārdu viņu jaundarbiem, vai dziesmā vai instrumentālā mūzikā, lai būtu katras mūsu organizācijas, katras biedrības un katra individuālā latvieša pienākums.
Komponists Jānis Kalniņš

Latviešu gaidas pasaules tālēs šodien sveic visus 3. Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētku dalībniekus!

Jaunatne, svied savu dziesmu tālē, svied! Svied to šai zemē un tai zemē. Dziesmā ieliec savu sirdi un dziedī tā, lai dzird jauni un veci, kā šeit, tā tur . . . Un lai Dievs palīdz un dod, ka tieši jaunatnes celtais dziesmu tilts savestu kopā visus tos, kas dzied vienā mēlē, ar vienu dvēseli, par vienu zemi — par godu Dievam un Latvijai!

M. Vilka, Latviešu gaidu pr-ce





Latviešu skautu kustības vārdā sirsnīgi sveicinu visus III Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētku dalībniekus ar P. Ermaņa vārdiem:

Būsim vienoti dziesmā un darbā uz brīvu Latviju!

Daudz, ļoti daudz mums, latviešiem ir dziesmu,

Bet kad pie Dieva griežas visa tauta
Tad skaņās ištākās, visvienkāršākās,
Skan vienā dziesmā, mazā mīlā dziesmā,
Kas izauga no dziesmiņas par himnu,
Skan līdz šīs svētās tautas likteņiem.
No zemes izdzītam — vēl latvietim —
Sirds atspirgt spēj, kad lūdzas viņš un dzied:

Dievs, svētī Latviju!

*Edgars Dāvidsons,
Latviešu skautu priekšnieks un
Gen. K. Goppera fonda priekšs..*



Kad skatāmies trauslajā skaņu tiltā, izjūtam tā vienreizējo skaistumu un varenību. Mūsu jaunatnes degsme dalīties šajās izjūtās ir apliecinājums mūsu nākotnes cerībām un iespējām.

Minētais skaņu tilts trīsēdams paceļ mūs dziesmu un mūzikas pasaulē. To celt un uzturēt nav viegls uzdevums.

Atzvaŗtiajos gados šī tilta veidotāju un kopēju skaits nav sarucis, bet gan ievērojami audzis. Ar tiem Jaunatnes Dziesmu Svētki ieņēmuši savu vietu un ieguvuši vispārēju atzinību. Bet kā jebkad cits pasākums, arī šis atkarīgs no devuma, ko dod paši darītāji un plašākā sabiedrība.

Esam pārliecināti, ka šī jaunatnes darba programma, kas ievieš mūsu jaunatni latviešu kultūras pasaulē, ir nozīmīga. Tā to atzinuši paši programmas dalībnieki, darba vērotāji un vērtētāji. Tas nenozīmē, ka viss risinājies bez problēmām. Arī to nav trūcis. Bet ja atzīstam, ka Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētki ir visas mūsu sabiedrības pasākums un lieta, tad visas tās var pārvarēt. Apstāklis, ka notiek šie trešie Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētki, to apliecina.

Ceturtie Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētki paredzēti 1982. gada vasarā, jūlija mēneša garajā nedēļas nogalē, ASV. Vieta vēl nav galīgi izraudzīta. Lai šī svētku ideja dzīvotu, vajadzēs daudz darbinieku, enerģijas un degsmes arī turpmāk.

Nesiet ideju tālāk! Esat skaņu tilta daļa! Skaniet!

Mārtiņš Štauers,

*Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētku Padomes un
III svētku rīcības komitejas priekšsēdis*

Rīcības komiteja



1. rindā: Ērika Vītiņa, Kristīne Ortmāne, Ilga Štauvēre, prāv. Arturs Voitkus Anita Poriete - Bedard, rīcības komitejas priekšsēdis Mārtiņš Štauers un Rasma Kiršteina; 2. rindā: Vita Plūme, Inese Godiņa, Arvīds Bērzonis, Jānis Birze, Imants Freibergs, Velta Ozola un Mērija Vikmane; 3. rindā: Jānis Mateus, Roberts Kalniņš, Roberts Klaiše, Vincents Dindzāns un Augusts Pušpurs. Iztrūkst: Pēteris Agrums un Andris Gūtmanis.

Rīcības komitejas sastāvs

Priekšsēdis	— Mārtiņš Štauers
Sarīkojumu daļas vadītāja	— Ilga Štauvēre
Sekretāre	— Anita Poriete-Bedard
Kasieris	— Andris Gūtmanis
Mūzikas daļas vadītājs	— Andrijs Jansons
Tautas deju uzveduma vadītāji	— Anita Poriete-Bedard Ilga Štauvēre Vincentis Dindzāns
Izstādes vadītāja	— Vita Plūme
Informācijas centra vadītājs	— Roberts Kalniņš
Ārējās informācijas vadītājs	— Roberts Klaiše
Reklāmu daļas vadītājs	— Augusts Pušpurs
Biļešu iepriekšpārdošana	— Velta Ozola
Dievkalpojums	— prāv. Arturs Voitkus
Sadraudzības vakara vadītājs	— Jānis Mateus
Prese un fotogrāfs	— Pēteris Agrums
Sveicību akcija	— Inese Godiņa
Dalībnieku ēdināšana	— Ērika Vītiņa

Locekļi

Kristīne Ortmane
Arvīds Bērzonis
Jānis Birze
Rasma Kirsteina
Imants Freibergs
Mērija Vikmane

Darbinieki:

Sandra Klepere, Toronto
Jānis Dindzāns, Hamiltonā
Silvija Poriete, Kingstonā
Girts Šīpoliņš, Otavā
Pauls Taizeks, Vinipegā

Un visi dažādo vienību vadītāji dažādajos latviešu centros Kanadā un ASV (Lūdzam skatīt svētku programmas izpildītāju daļu).

Latviešu Jaunatnes Dziesmu svētku Padomes sastāvs

Padomes priekšsēdis	— Mārtiņš Štauers
Mūzikas daļas vadītājs	— Andrejs Jansons
Tautas deju daļas vad.	— Vincentis Dindzāns
Sarīkojumu daļas vad.	— Ilga Štauvēre
Padomes kasieris	— Andris Gūtmanis
Reliģiskās daļas vad.	— prāv. Arturs Voitkus
Iepriekšējās rīc. kom. vad.	— Anna Graudiņa
LNJAK pārstāve padomē	— Sandra Klepere

Teātra tauta

Latvieši parasti nelepojas ar savu teātri. Sakām — „esam dziedātāju tauta” vai „esam dzejnieku tauta.” Latviešu dzejnieku blīvais un varenais pulks pārspēj retos drāmaturgus. Pat Rainis ar savām pirmklasīgām lugām nevar šo pārsvaru atsvērt. Bet ir bīstami iemūžināt šādus vispārinājumus. Taisni otrādi: pēdējais laiks kļūst par „teātra tautu”, atjaunot savus ieskatus par mūsu tautu.

Jaunatnes dziesmu svētki parasti lepojas ar jaunām pieejām. Kvantitatīvi un kvalitatīvi vissvaigākais jaunums šajos svētkos būs dziesmu spēle Varoņdarbi. Jauns teksts, jauna mūzika, jauna skatuves māksla, jauni dziedātāji, tēlotāji, dejojāji. Režijas pieeja ir citāda: atskaitot *Mālu ansambli* Zviedrijā, reti kāds trimdas teātris nodarbojas ar modernā teātra spēlēm un improvizācijām (theatre games). Latvijā vēl apbrīno Staņislavski! Tomēr Varoņdarbi — kā šie paši „jauninātāji” svētki — iekļaujas zināmās latviešu tradīcijās. Kāda ir mūsu „teātra tauta”?

Jau pats žanrs nav latviešu teātrim svešs, kaut gan ir šaubas par tā nosaukumu — „dižopera”, „operete”. „dziesmu spēle”, „mūzikls”? Latviešu teātra tēvs Adolfs Alunāns jau 1860-os gados ievietoja dziesmas savos darbos, dzied arī Rūdolfa Blaumana Skroderdienās Silmačos. Viens no šodienas Latvijas visprogresīvākajiem drāmaturģiem, Pēteris Pētersons, savā lugā *Bastards* sadarbojies ar izcilo komponistu Imantu Zemzari. Starplaikā visiem būs pazīstams Andreja Jansona nesen uzvestais *Sprīdītis*. Varoņdarbi tāpat nejaunina latviešu teātra pūru ar mūzikas izmantošanu kā tādu. Kaut gan specifiskais dziesmu spēles stils patāpināts no amerikāņiem, pat šai zinā Varoņdarbi neaizsteidzas latviešu kultūras lauka priekšgalā, jo. lūk. Raimonda Paula nupat sarakstīto „Māsu Kerriju” Latvijā dēvē par „mūziklu”.

Vēl tālāk par žanru: pārskatot latviešu lugu vēsturi, uzkrīt didaktisks gars, pamācības — it kā mazai tautai nav laika nedomāt, neapdomāti dzīvot. Nav parādījusies stingra *l'art pour l'art* kustība. Nav labas kvalitātes tīras baudas kultūra. Alunāns sniedza vienkāršas pamācības, bet Blaumanis, Aspazija, Rainis, trimdas Mārtiņš Zīverts, Latvijā dzīvojošie, piemēram jau minētie Pētersons un Gunārs Priede, filozofē uz skatuves. Šīs gudrības pasniegtas nopietni, ja ne traģiski. Tikai Anšlavs Forītis vai Latvijas Harijs Gulbis salīdzināmi ar Neilu Saimonu (Neil Simon). Varoņdarbi no vienas puses piedalās didaktiskajā tradīcijā, bet tai pašā laikā mēģina tālāk attīstīt latviešu humoru.

Varoņdarbi atšķiras no vairuma latviešu lugu ar to, ka tie nav naturālistiski, tie neatāino „reālo” dzīvi. Kaut gan saskatāms *Uguns un Nakts* iespaids, Varoņdarbi atšķiras arī no Raiņa savdabīgā romantisma. Bet šķiet, ka neviens latviešu mākslinieks nevar iztikt bez latviešu folkloras, ne tēlotāji, ne dzejnieki, ne drāmaturģi. Ja pats Lāčplēsis neparādās, tad skan dainas, kā piemēram Priedes citādi reālistiskajā *Zilā*. Varoņdarbi kļūst gandrīz netulkojams darbs, tādēļ, ka izmantota latviešu mītu tēlu pasaule. Tomēr vecie simboli un vecās

dziesmas tiek izceltas gaismā, ierautas 1979. gadā un, svarīgākais, apskatītas no cita pasaules nostūŗa nekā to darija Pumpurs vai Rainis.

Šī ģeografiskā starpība atšķir kā šos svētkus, tā arī Varoņdarbus. Tur atrodam ne tikai Latviju, bet arī Brechtu un Kurt Veilu (Weill), *Wizard of Oz*, *Rocky Horror Picture Show*, *Star Wars*, *Macdonald'u*, kā arī rietumpasaules teāŗa, mūzikas un dizaina jauninājumus. Šī ir trimdas kultūras priekšrocība: iespēja smelties ierosmes no visas pasaules un tās pārstrādāt par savējām.

No otras puses, Varoņdarbi piedalās tajā pašā meklēšanā kā teāŗa māksla Latvijā. Speram jaunus soļus latviešu kultūrā, ne tikai kopā ar Raini un Zīvertu, bet arī ar Pēteronu un Paulu. Lai gramatiķi rātos kā Montrealā, tā Rīgā. Lai latviešu „teāŗa tauta” izaugtu visur. Tad patiešām būtu ar ko lepoties.

VIRSDIRIĢENTI



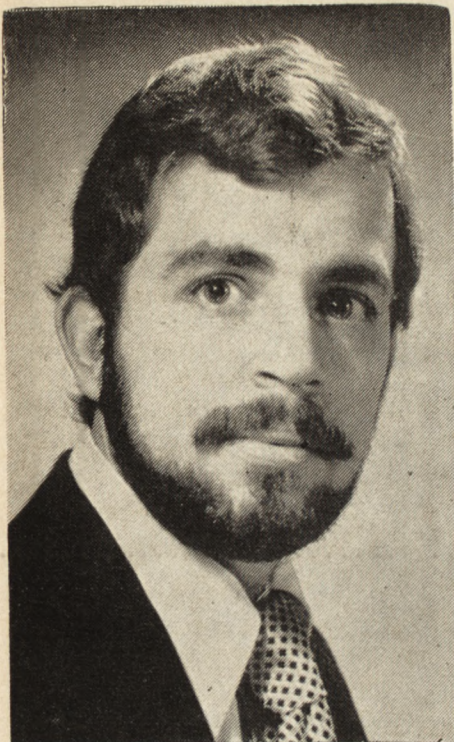
Jānis Beloglāzovs

Studē mūziku Otavas universitātē. Dirigējis korus vairākos latviešu centros. I latviešu jaunatnes dziesmu svētkos dirigējis kopkori. Ir Otavas latviešu koŗa diriģents. Dzied vīru kori Junda un piedalās arī koŗa diriģēšanā.

Guntars Ģedulis

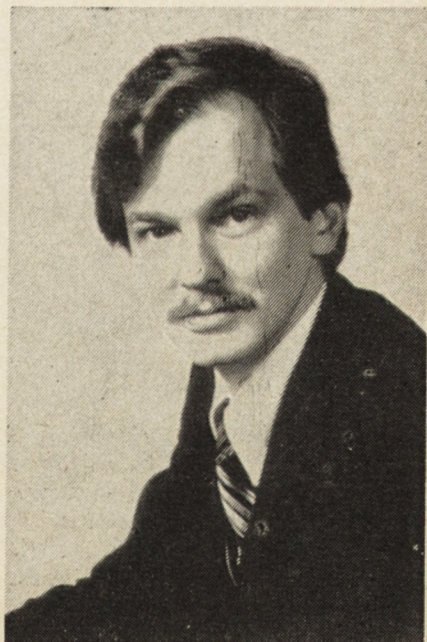
Dzimis 1952. gadā Ņujorkā. Mācījies mūzikas kompozīciju Manhatenas Mūzikas un mākslas vidusskolā, tad Ņujorkas Pilsētas universitātē pie Miriamas Gideonas un Mario Davidovskija. Rakstījis vairākus darbus klavierēm, balsij, korim, instrumentu ansambļiem un orķestrim, arī vairākas latviešu tautasdziesmu apdares korim, tautasdeju apdares klavierēm, kā arī korāļus latviešu draudzēm. Arī rakstījis mūziku lūgai Princese Gundega un Karalis Brusubārda. Sakārtojis vairākus tautasdziesmu krājumus.

Mācījies dziedāšanu Ņujorkas un Karakasas latviešu skolās un palīdzējis izveidot Ņujorkas latv. jaunatnes pulciņa „Stops” kori. Vadījis Divreizdivi nometnes Venecuēlā un Brazīlijā. Mācībspēks Austrālijas latviešu vasaras vidusskolā. Universitāti beidzis 1974. gadā ar B.A. gradu, saņemdam „LADO” balvu par ļoti labām sekēm mūzikā. Uzņemts goda biedrībā „Phi Beta Kappa”, kā arī „Who's Who in American Colleges and Universities” 1974. g. izdevumā. Tagad dzīvo Karakasā.



Māris Kristapsons

Dzimis 1953. gada 1. februārī Hadsonā, Ņujorkā. Beidzis Hartvikas kolledžu ar BSc gradu mūzikā, iegūstot arī skolotāja tiesības. Raksta apskatus par mūziku vietējos laikrakstos, komponē kora dziesmas. Kopš 1977. gada diriģē Pokipsijas latviešu kori.





Vizma Maksīņa

Dzimusi 1955. gada 20. decembrī Toronto. Beigusi Toronto latviešu pamatskolu un ģimnaziju. Darbojusies par dziedāšanas skolotāju Toronto latviešu skolā, no metnēs un Gaņezera vidusskolā. 9 gadu vecumā iesākusi dziedāt Dainas korī un vēlāk darbojusies par balss apmācītāju un palīgdiriģenti. Diriģējusi I jaunatnes dziesmu svētkos Montrealā un Gaņezera dziesmu dienās (1977.) g.

Mācījusies Toronto universitātē un konservatorijā. Pašlaik turpina studijas Rietumontario universitātes mūzikas fakultātē Londonā.

Irēne Upeniece

Dzimusi 1957. gada 17. oktobrī Filadelfijā. 1979. gada pavasarī beigusi Stony Brook universitāti ar bakalaura gradu mūzikā. Ir Ņujorkas latviešu ev. lut. draudzes ērģelniece, dziedāšanas skolotāja latviešu skolā un diriģenta palīdze Longailendas draudzes korī. Iecerējusi turpināt studijas, lai iegūtu mūzikas skolotājas tiesības.



KOMPONISTI



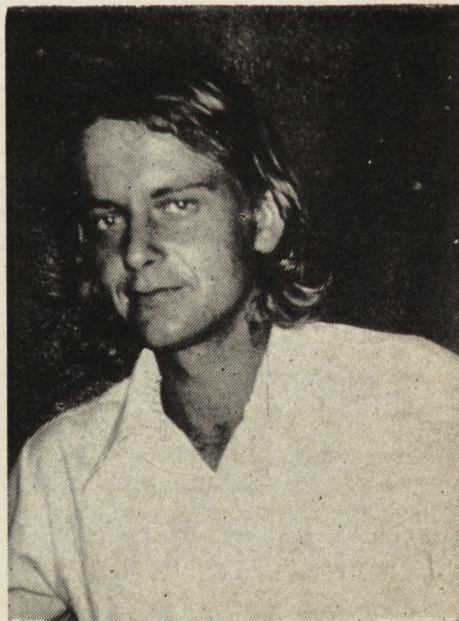
Ilze Akerberga

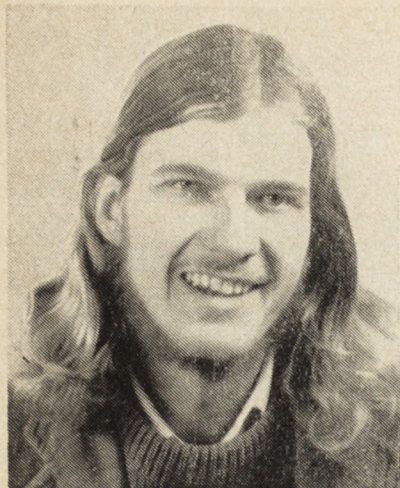
Dzimis 1953. gada 8. augustā Bruklinā, ASV. 5 gadu vecumā sākusi mācīties klavieru spēli pie Alises Dzirkales-Cennes, vēlāk pie Ritas Pētersones. 1975. gadā beigusi Bruklinas kolledžu ar B.A. gradu. 1977. gadā turpat ieguvusi MA gradu.

Viņas darbu Trio vijolei, čellam un klavierēm atskaņoja I jaunatnes dziesmu svētku jaundarbu koncertā. 6. vispārējos latviešu dziesmu svētkos Kanadā ieguvusi pirmo vietu klavier spēlē jauno mākslinieku konkursā. Darbojas par palīgdiriģenti Ņujorkas latv. korī. Ir ērgelniece Ņujorkas ev. lut. latviešu baznīcā. Pašreiz papildinās ērģeļu spēlē Vācijā un Francijā.

Mārtiņš Aldiņš

Dzimis Rēgensburgā, Vācijā. Piedalījies Rotas korī, kā arī Ņujorkas dziedātāju un koklētāju, Putna Piena un Kolibrī ansambļos par solistu un instrumentālistu. Mācās stabules spēli un agrīno mūziku Longy mūzikas skolā Kembriđžā, Mass., un bals studijas pie Tinas Rolff. Piedalījies ar solo priekšnesumiem Gotlandes dziesmu svētku apvienotajā korī Melngaiļa dziesmā „Jāņuvakars” un Ņujorkas latviešu korī Aldoņa Kalniņa oratorijā „Senas karavīru dziesmas”. Iedziedājis un iespēlējis kokles un stabules divās skaņu platēs: „Latvian Folk Songs” (Kaibala) un „Rotā-Līgo” (ar Rotas kori Konektikatā).





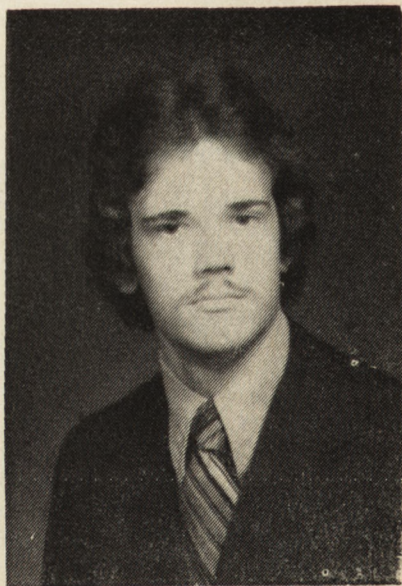
Pēteris Aldiņš

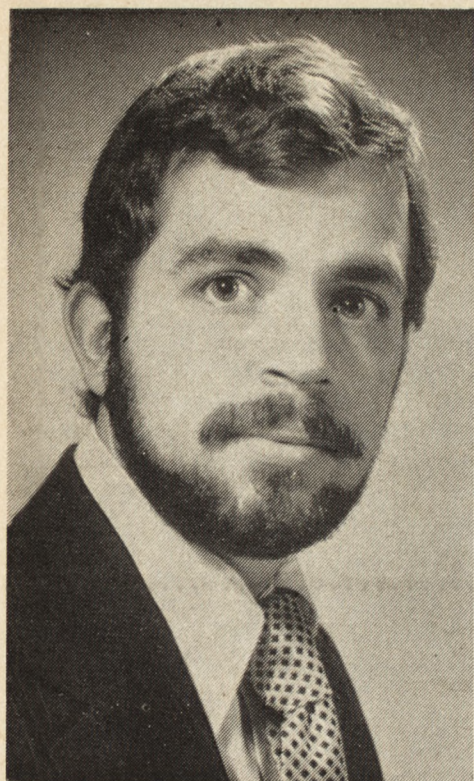
Dzimis 1953. gada 17. oktobrī Vilimantikā, Konektikatā. Mācījies dziedāšanu un koklēšanu skolās un nometnēs. Kopā ar brāli vadījis Piena ansambli. Ir ansambļa Kolibrī vadītājs. Šogad beidzis Longy mūzikas skolu Bostonā.

Ralfs Valters Augstroze

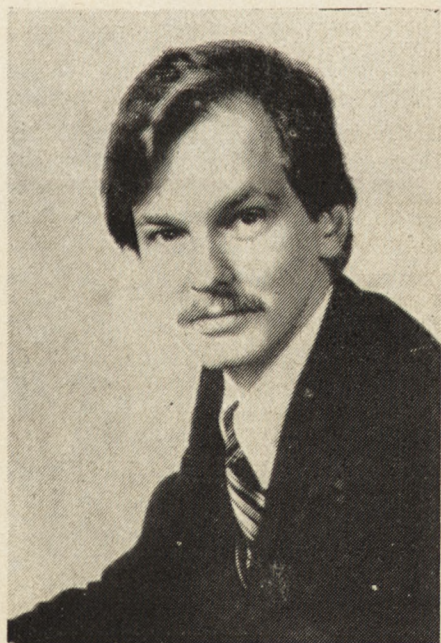
Dzimis 1960. gada 24. jūlijā Ņujorkā. Studē inženierzinātnes Miami universitātē. Bijis WTVJ Miami televīzijas stacijas programmas „Araund us” tehniskais vadītājs un 2 gadus skolas televīzijas stacijas WSMH atbildīgais vadītājs. Līdztekus papildinājies arī mūzikālā izglītībā.

Dzied Bukskauntijas latviešu baptistu draudzes kori. Atsevišķos gadījumos diriģējis draudzes kori un apvienoto kori draudžu nometnes sanāksmēs. Rakstījis mūziku vairākām koru dziesmām.





Guntars Ģedulis — skat. virsdiriģenti



Māris Kristapsons — skat. virsdiriģenti



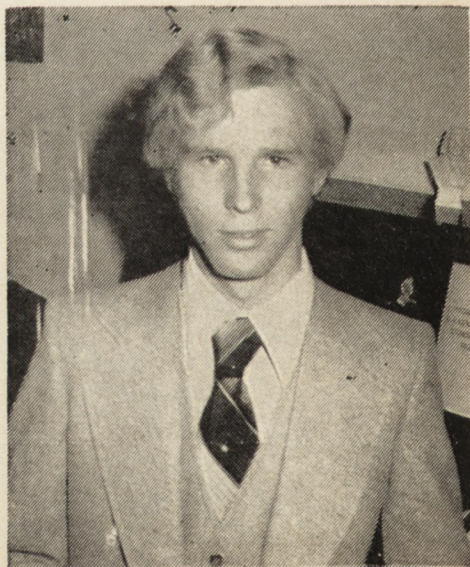
Anita Kuprisa

Dzimusi 1958. gada 6. janvārī Masačusetā. Beigusi Valtamas ģimnaziju 1975. gadā. Piedalījies vairākos šīs skolas orķestros, Bostonas jauniešu simfoniskajā orķestrī un Masačusetas valsts jauniešu ansamblī, ar ko devusies koncertturnejā pa Padomju Savienību 1975. gadā. Ir korporācijas Zinta locekle un aktīvi piedalās latviešu sabiedrībā ar mūzikas priekšnesumiem. Ir Kolibrī ansambļa dalībniece. Bez trompetes spēlē arī klavieres, ģitaru, ērģeles un kokli.

Imants Mežaraups

Dzimis 1958. gada 10. oktobrī Filadelfijā. Klavieru spēli sācis mācīties 1961. gadā pie Vaidas Siles. Beidzis Settlement mūzikas skolu, kurā mācījies klavieru spēli un kompozīciju. Izglītību turpina Pensilvānijas universitātē, kur mācās 2 fakultātēs — inženierzinībās un mūzikas.

Kā pianists, diriģents un komponists piedalījies I un II jaunatnes dziesmu svētkos, 6. vispārējos dziesmu svētkos Kanadā, 4. Rietumkrasta dziesmu svētkos un dažādos koncertos latviešu centros ASV un Kanadā. Ir Filadelfijas Sv. Jāņa draudzes ērģelnieks un kora diriģents. Daudz strādā ar jaunatni vasaras ģimnazijā un nometnēs. Viesu diriģents Ņujorkas latviešu kora koncertos Ņujorkā, Filadelfijā, Višbijā. Viņa darbs Gaviles īpaši pasūtīnāts Gotlandes dziesmu svētkiem.





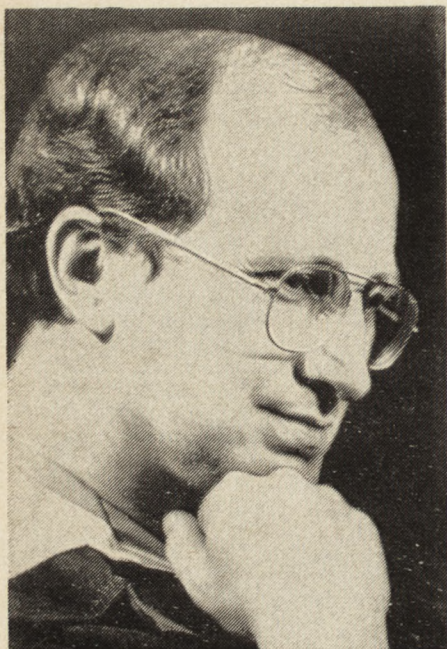
Lolita Rītmāne

Esmu dzimusi 1962. gada 1. novembrī Portlandē, Oregonā, ASV. Sāku mēģināt komponēt dziesmas pirms kādiem četriem gadiem. Nu man to jau sakrājies laba kaudzīte. Manas dziesmas dzied Portlandes latviešu populārās mūzikas ansamblis „Dzintars”, kurā pati spēļu flautu, ģitaru, kā arī dziedu. Mana mūzikālā izglītība sākās pie manas māšas Brigītas, kurā ir mana klavieru skolotāja jau kādus 10 gadus. Ģimnazijas orķestrī spēļu flautu, dziedu Portlandes latviešu korī.



Dace Štauvere - Aperāne —
skat. Varoņdarbi

Mūzikas daļas vadītājs



Andrejs Jansons

Dzimis 1938. gadā Rīgā. Ieguvis B.S. gradu obojas spēlē Julliarda mūzikas skolā un M.M. gradu diriģēšanā Manhatanas mūzikas skolā. Spēlējis Baltimoras un Pitsburgas simfoniskajos orķestros. Ņujorkas Metropolitana operas un Joffrey baleta orķestros. Sarakstījis koklēšanas mācības grāmatu „Koklēšana”, vadījis Ņujorkas kokļu un dziedātāju ansambli un Ņujorkas latviešu kori. Mūzikas daļas vadītājs I un II latviešu jaunatnes dziesmu svētkiem. Diriģents Gotlandes un Sanfrancisko dziesmu svētkos.

MŪZIĶI

Līga Aldiņa

Ieguvusi BA un MA gradus franču valodā Tufts universitātē. Strādā par bērnu dārza un franču valodas skolotāju. Studē mūziku Longy mūzikas skolā, Kembridžā (Cambridge) Mass., un turpina balss studijas pie Tinas Rolff. Dziedājusi Līgas, Rotas un Ņujorkas latviešu koros, kā arī piedalījusies Putnu Piena un Kolibrī ansambļos par solisti un instrumentālisti. Piedalījusies ar solo priekšnesumiem Bostonas, Toronto un Konektikatas baznīcās.





Daina Borgiele

Dzimusi 1949. gada 12. janvārī. Klavier spēli sākusi mācīties 10 gadu vecumā pie Zaigas Ores Čikagā. 1966. gadā spēlējusi orķestra pavadījumā Rob. Šūmaņa „Introduction” un „Allegro appassionato”. 1969. gadā ar uzslavu beigusi De Paul universitātes klavierklasi Čikagā, iegūstot bakalaura gradu. Studējusi Eiropā pie prof. J. Ekiera, saņemot Fulbreita stipendiju. Ar uzslavu beigusi Northwestern universitāti Čikagā, kur ieguvusi māstera gradu kā koncertpianiste. Viņai piešķirta Smidta stipendija. 1973. gadā piedalījies ar solo priekšnesumiem Ķelnes dziesmu svētkos.

Papildinās meistarklasē pie Čikagas simf. orķestra pianistes Mary Sauer, vada savu klavierstudiju un piedalās kā soliste vai pavadītāja sarīkojumos.

Silvija Erdmane

Dzimusi 1956. gada 11. oktobrī Filadelfijā. Vidusskolu beigusi kā visizcilākā mūziķe. Patlaban mācās dziedāšanu pie Klaras Mejeres Temple universitātē. Iedziedājusi latviešu tautasdziesmas skaņu platē. Piedalījies ar solo priekšnesumiem Temple universitātes korī. Soliste Ņujorkas latviešu korī Linkolna centra koncertā. Soliste Jaundarbu koncertā un B. Skultes Daugavas uzvedumā Bostonas dziesmu svētkos.





Inta Kusmane

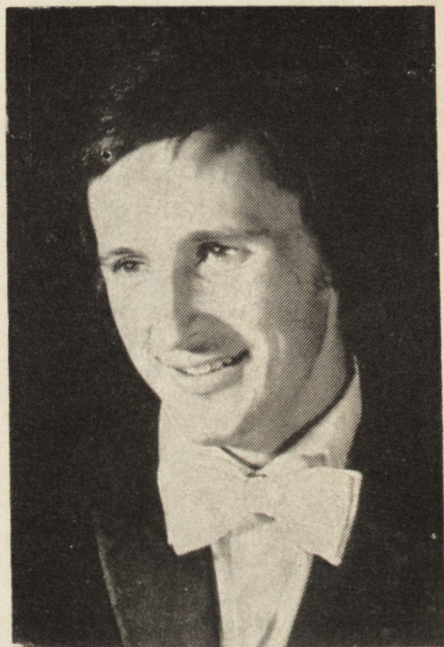
Dzimusi 1957. gada 15. novembrī. Dziedāšanu sākusi mācīties pie savas mātes Ērikas Beitānes, tad pie Lilianas Vilsones un Aleksandar Brauninga. Iecerējusi dziedāšanas studijas turpināt. Beigusi desmito klasi klavieru spēlē. Piedalījies vairākos mūzikālos uzvedumos un festivālos. Dzied Andreja baznīcas un jauniešu koŗos, kā arī Toronto vokālajā ansambļī. Māca dziedāšanu Toronto Latvieŗu Biedrības Sestdienas skolā.

Juris Kuzminovs

Dzimis 1947. gada 15. martā Rīgā, Latvijā. 1973. gadā beidzis Latvijas valsts konservātoriju. Izglītību turpinājis Maskavas mūzikas akadēmijā, mācoties māsterklasē pie Natalijas Šahovskajas.

Spēlējis Latvijas valsts Kamermūzikas orķestrī un Latvijas valsts Radio un TV simfoniskā orķestrī. Bijis solists Liepājas simfoniskā orķetra un Igaunija valsts Radio un TV simfoniskā orķetra koncertos. Solo koncerts Rīgas Doma katedrālē 1975. g. 1977. gadā ieguvis 1. vietu Jauno čellistu sacensībās Latvijā un 1976. gadā 2. vietu Piecu republiku sacensībās Tallinā.

Kopš 1978. gada dzīvo Amerikā, Ņujorkā. Pirmā uzstāšanās Amerikā bijusi CA-MI zālē, Ņujorkā.



Laura Padega

Mācīšos trešo gadu Vasera kolledžā Pokipsijā mūziku un vēsturi. Esmu aktīva latvieŗu sabiedrībā, īpaši mūzikas nozarē. Drāma man arī interesē — piedalījos pagājušā gadā Sprīdīŗa izrādēs, tomēr mūzika ir mana galvenā interese: mēģinu pēc iespējas dažādi savas zināŗanas paplaŗināt. Esmu spēlējusi vijoli 12 gadus, klasisko, džeza, rock un tagad moderno mūziku. Nākotnē gribētu darboties mūzikas laukā.



Daiga un Līga Mežaraupes

Daiga dzimusi 1963. gada 27. decembrī, Līga — 1965. gada 25. septembrī.

Abas mācījušās vijoles spēli Filadelfijas Settlement mūzikas skolā. Daiga — 3 gadus, Līga — 5 gadus. Daiga mācījusies 4 gadus baletu. Abas spēlē skolas orķestrī, skolas izlases stīgu kvartetā, mūzicē skolas stīgu kvartetā, dzied vietējā skolas, latviešu skolas un latviešu draudzes koros. Piedalījušās dažādos skolu sarīkojumos un 1977. gada pavasarī Settlement mūzikas skolas izlases koncertā.

Laila Salīna

Beigusi Jaunanglijas (New England) konservatoriju, mācījusies dziedāšanu pie Tinas Rolff Bostonā. Piedalījusies Minsteres latviešu ģimnazijas Mičošanas turnejā pa Eiropu un Ameriku, kā arī kokļu un dziedātāju ansambli Putna piens. 1977. gada janvārī atskaņojusi latviešu komponistu darbu mazajā Karnegī zālē Ņujorkā. Piedalās Bostonas oktetā Kolibrī.



Lalita Salīna

Mācījusies flautas spēli pie Ingrīdas Dingfelderēs,, Paula Frīda (Fried) un Paula Dunkela (Dunkel). Studējusi Bostonas konservatorijā un Vasera (Vassar) kolledžā. Piedalījusies Ņujorkas latviešu koklētāju ansambli un kā flautiste jauno mākslinieku koncertos Toronto un Lošandželas dziesmu svētkos, kā arī jaundarbu koncertos I un II latviešu jaunatnes dziesmu svētkos.

Ieva Saulīte

Dzimusi 1963. gada 10. maijā Ņujorkā. Beigusi Silver Creek astoņgadīgo pamatskolu un pašreiz mācās Silver Creek vidusskolas 2. klasē.

1975. gadā sāka mācīties klarnetes un klavieru spēli. No klarnetes pārgāja uz obojas spēli 1975. gadā. Kopš 1975. gada spēlē vidusskolas orķestrī oboju. Blakus skolas mūzikas programmai privāti mācās obojas un klavieru klasēs. Vairākkārt sekmīgi piedalījusies valsts un novada orķestru kopspēlēs un sacensībās. Ņujorkas pavalsts Vaseras mākslas skola viņu izraudzījusi par dalībnieci 1979. gadā Orķestra studiju skolā (uz 100 vietām piešķirotajiem vairāk nekā 3000 mūzikas studentu).



Māra Saulīte

Dzimusi 1965. gada 19. jūlijā Ņujorkā. Pašreiz mācās Silver Creek centrālās skolas 8. klasē.

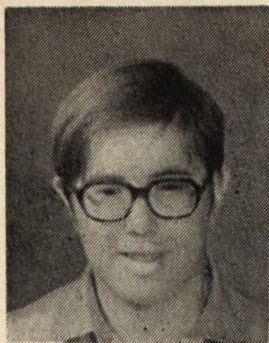
Mūzikālo izglītību uzsākusi 1975. gadā, mācoties spēlēt klavieres un flautu. Paralēli skolas darbam, papildinās ar privātsundām flautas un klavieru spēlē. Piedalās valsts un novadu rīkotajās orķestru kopspēlēs un sacensībās.



Andris Stengrevics

Dzimusi 1948. gadā Ņujorkā. 1970. gadā beidzis Ņujorkas valsts universitātes kolledžu ar B. Mus. gradu. Iesaukts militārā dienestā, spēlēja tubu Armijas orķestrī Vašingtonā. Kopš 1974. gada strādā par skolotāju Ņujorkas pavalstī, mācot instrumentālo mūziku.





Jānis Steprāns

Dzimis 1958. gadā Montrealā. Iesācis saksafonu spēlēt 13 gadu vecumā. 1977. gadā iestājies McGill universitātes mūzikas fakultātē. Spēlējis Saksafona koncerto McGill simfoniskā orķestrī. Šogad beidz universitāti ar L. Mus. gradu. Pašlaik nododas džeza studijām.

Rīta Strautiņa

Dzimusi 1953. gadā. Ieguvusi B. Mus. gradu mūzikā McGill universitātē un MAT gradu mūzikas pēdagoģijā Indiānas universitātē. Piedalījies Montrealas koklētāju - daiņotāju ansambli un vairākos dziesmu svētku koncertos.



Kristīne Vikmane

Dzimusi 1955. gadā Montrealā. Dziedāšanu mācījusies pie Irēnas Bubniukas Montrealā. Bijusi Montrealas koklētāju - daiņotāju ansambļa dalībniece. Piedalījies II latviešu jaunatnes dziesmu svētku Jaundarbu koncertā. Dzied Daugavas Vanadžu korī „Zīle”, un ir arī korja soliste. Beigusi McGill universitāti ar B.A. gradu un York universitāti ar M.A. gradu ekonomijā.



Dziesmu spēle — VAROŅDARBI

P I R M U Z V E D U M S



BAŅUTA RUBESA,

teksta autore un režisore

BAŅUTA RUBESA dzimusi Toronto, Kanadā. Skolās gājusi Kanadā, Vācijā un tagad Anglijā. Jau vidusskolas gaitās nodarbojas ar rakstīšanu. Ir skolas avīzes redaktrise, saņem vairākas godalgas dzejā. Vēstures un drāmas studijās Queen's universitātē, Kingstonā, Ontario, godalgota kā teātrī, tā arī vēstures nozarē. Iegūst B.A. (Honours) gradu un zelta medaļu vēsturē. Studiju laikā piedalās skolas un vietējā teātra uzvedumā kā aktrise un dziesmu autore. Šai laikā uzsāk arī Toronto jaunatnes teātra grupu „Pēdējie āksti”, kas 1975.—1978. g. posmā izrāda viņas sastādītus un iestudētus uzvedumus: *Sirsniņu vakars*, *Emigrācijas apskaidrošana*, *Zilonis un latviešu jautājums* (ko skatīja arī plaša publika 1976. gadā Toronto dziesmu svētkos), *Zelta zirgs un zaļā zoss*, *Centra kabarē*. 1978. gadā Baņuta Rubesa kā otrā latviete vispār un otrā sieviete Ontario iegūst Rodesa stipendiju un strādā pie doktordisertācijas par Jāni Raini Oksfordas universitātē Anglijā. Šai laikā piedalās eksperimentālā grupā, *A Company*, kas nododas avangarda meklējumiem teātra mākslā. Šī grupa, cita starpā, lūgta piedalīties starptautiskajā Edinburgas Mākslas festivālā. Šīs grupas darba ietvaros Baņuta Rubesa sarakstījusi vairākus stāstus, kurus paredzēts publicēt kā angļu, tā latviešu valodā. Dziesmu spēles Varoņdarbi teksts veikts 1978. — 1979. g. rudens un ziemas posmā.



DACE ŠTAUVERE - APERĀNE
komponiste un diriģente

DACE ŠTAUVERE - APERĀNE
dzimusi Vinipegā, Kanadā, skolā gājusi Vinipegā un Montrealā. 10 gadu vecumā uzsāk mācīties klavieru spēli. Jau ar 12 gadiem komponē dziesmas un klavieru gabalus. Studējusi kompozīciju un mūzikas teoriju McGill universitātē Montrealā, Kvebekā, par sekmēm izpelnoties vairākas

stipendijas. Studiju laikā dibina Montrealas jaunatnes kori, piedalās Montrealas koklētāju - dainotāju ansambli, kā arī māca mūziku ne vien Katskilu un Sidrabenes bērnu nometnēs, bet arī Divreizdivi nometnē. Komponē darbus jauktam un sieviešu korim, aranžē dziesmas kokļu ansamblim, solo koklei un solo balsij, kā arī rada kameramūzikas darbus pūtēju kvintetam, flautai, klarnetei, bungām, klavierēm, saksafonam, koklei, alta vijolei un raksta skaņdarbus pilnam orķestrim. Pārceļoties 1976. gadā uz Nujorku, uzsāk studijas maģistra gradam Hunter kolledžā un māca mūziku Longailendas un Bronksas latviešu vidusskolās. Studiju nolūkos gūst īpašu izdevību mācīties kompozīciju un harmoniju pie pasaulslavenām skolotājām: Nadja Boulanger un Louise Talma Fontenblo, Francijā. Pēdējo gadu laikā ieguvusi godalgas un stipendijas no Latviešu koŗu apvienības un 6. Latviešu dziesmu svētkiem Kanadā. Dažādu darbus atskaņo 1. un 2. Latviešu jaunatnes dziesmu svētkos jaundarbu un svētku koncertos, kā arī tautas deju lieluzvedumā. Sevišķi plašu atzinību izpelnās aranžējums jauktam korim „Aiz kalniņa līnus sēju,” ko 1978. g. Bostonas dziesmu svētkos izvēl par „jauno komponistu” dziesmu un ko atskaņoja arī 1979. g. Sanfrancisko dziesmu svētkos. 1978. g. janvārī uzstājas Nujorkas Karnegī zālē Daces Štauveres - Aperānes un Ilzes Akerbergas darbu koncertā. Patlaban komponē kantāti *Balsis* korim, solistiem un orķestrim, balstoties uz Annas Brigaderes un citu latviešu dzejnieku darbiem.

IZPILDĪTĀJI

UGIS NĪGALS, dekorātors un skatuves meistars, dzimis Augsburgā, Vācijā, uzaudzis Ņujorkā, kur vidusskolā jau 14 gadu vecumā iegūst pirmo vietu par sporta mašīnas plānošanu *Body by Fisher Craftsman's Guild* sacensībās. Studē mākslu un grafiku Ņujorkas *Cooper Union for the Advancement of Art and Engineering*, ko nobeidz ar B.F.A. gradu kā tā gada labākais gleznotājs. Strādā par grafiķi kādā Amerikas reklāmu firmā. 1967. gadā rada skatuves ietēru Ņujorkas teātra ansambļa uzvedumam SOS; 1968. g. — Blaumaņa lugai *No saldenās pudeles*; 1972. g. veido kostīmus un skatuves ietēšpu Longailendas latviešu skolas izrādei *Pauks un Šmauks* un 1967. g. kopā ar E. Dajevski gatavo kostīmus un skatuves ietēru izrādei *Princese Gundega* un karalis *Brusubārda*, kā arī šī uzveduma reklāmu. 1978. gadā kļūst kultūras fonda laureāts glezniecībā. Radījis ilustrācijas *Goppera* fonda izdotajai *Ķezbera* grāmatai *Takšelis Makšelis*. Patlaban nodarbojas ar avangarda filmu speciāliem efektiem, grimiem un uzņēmumu izvēli Ņujorkā.

BAIBA TYZAK, choreografe, dzimusi un uzaugusi Vinipegā, Kanadā. Piecu gadu vecumā uzsāk baleta mācības *Nenad Lhotas* baleta skolā. Papildina baleta studijas ar ballroom deju studijām vairākus gadus Londonā, Anglijā, pie *Bill un Bobby Irvine*, kā arī *Phyllis Haylor*. Džeza dejas studijās iedzīlīnājās pie *Roland and Romaine Toronto*, Kanadā. Kopš 1972. g. māca visu žanru dejas Vinipegā un Toronto. Tai pašā laikā uzstājas ar *Contemporary Dancers Vinipegā*; tāpat CFTO televīzijas stacijā Toronto raidījumos *Bobby Vinton*, *Teen Canada Pageant*, *Pig & Wistle*, *Let's Dance*, CFTO Telethon un vairākās reklāmās. Choreografe televīzijas raidījumiem un skatuves uzvedumiem. Vairākkārt godalgota ballroom un jazz dejošanā.

AIVARS GOBIŅŠ (Kurbads) dzimis Longailendā, uzaudzis Ņudžersijā; studējis teātra mākslas *Western un Southern Connecticut State* kolledžās. Pašreiz studē teātra deju, mūziku un akrobatiku Ņujorkas *American Musical and Dramatic Academy*, kur cita starpā māca pazīstamie teātra mākslas darbinieki *Fred Ebb un Bob Kelly*. Spēlē trombonu un harmoniku, piedalās *A. Jansona* Ņujorkas korī. Dejojis šādās lomās: *Albī The Seagull* kā *Medvenko*; *Brechta The Good Woman of Szetchuan* kā *Yang-sun*; *Ellis Cue Med Little Red Toyota* kā *Ralph*; dziesmu spēlēs *Man of La Mancha* kā *Tenorio* un *Guys and Dolls* kā *Nathan Detroit*. Latviešu publikai viņš pazīstams kā *Vilks A. Jansona Sarkangalvītē*, Ņujorkas teātra inscenējumā; kā *Varžu zemes karalis Princesē Gundegā* un *Karalī Brusubārdā*; *Velns un Sīkstulis A. Jansona Sprīdītī*.

BAIBA RUBESA (Laimdota) dzimusi Toronto, Kanadā, skolā gājusi Kanadā, Vācijā un atkal Kanadā. Pēc profesijas publiciste. Vācijā mācās dejošanu, kur gūst pirmo godalgu *Standart un Latin American* dejās. Piedalījusies Toronto tautas deju kopā *Diždancis* kā dejojāja un skolotāja, korī „*Gaismas rīts*” un dažādos citos uzvedumos. Kopš 1973. gada „*Pēdējo ākstu*” aktrise. 1976./77. g. piedalījusies internacionālā mūzikālā uzvedumā *Up With People*, kas uzstājas daudzās ASV un Eiropas pilsētās. Latviešu sabied-

rībā pazīstama kā aktīva darbiniece latviešu jaunatnes pasākumos un organizācijās. Vairākkārtēja Divreizdivi vadības loka locekle, LNAK padomes locekle un sekretāre, divas reizes bijusi par LNĶAK valdes priekšsēdi.

LAILA SALIŅA (Spīdola) dzimusi un uzaugusi Nudžersijā. Pēc vidusskolas beigšanas mācās Minsteres latviešu ģimnazijā. Piedalās Mičošanas turnejā Eiropā un Amerikā. 1979. g. nobeidz Jaunanglijas konservatoriju ar Musical Honours Society uzslavu. Studiju laikā piedalās vairākos koros un ansambļos. 1976. g. uzstājas Ņujorkas Karnegi zālē ar tagadējo latviešu komponistu darbiem. 1977. g. spēlē Anna Pintera lugā Old Times Bostonā teātri. Latviešu sabiedrībā dejojusi tautas dejas un dzied „Kolibrī” ansamblī kopš tā dibināšanas. Patlaban studē dziedāšanu Bostonā pie Tina Rolff, dzied džeza, oriģinālu elektrisku mūziku un piedalās sevišķā kamerkorī.

VILNIS PLOSTIŅŠ (Lāčplēsis) dzimis un uzaudzis Bruklīnā. Strādā savā profesijā par farmaceitu Ņujorkā. Kopš 14 g. vecuma spēlē ģitaru un dzied. Ilgus gadus uzstājies kopā ar Jāni Balķīti un Miķeli Akerbergu. Viens no „Frikadeļu zupas” dibinātājiem, basists. Pēdējos gados viņš kļuvis Jura Kļaviņa galvenais māceklis rotu kalšanā un jau vairākus gadus izstādījis Dziesmu svētku daiļamatnieku izstādēs.

AKACIS

Ņujorkas ansamblis „Akacis” radās 1977. gada oktobrī, lai gatavotos 3. Vispasaules latviešu jaunatnes kongresam 1978. g. vasarā. Ansambļa repertuārā ir visdažādākā veida popmūzika, kā rock, folk, country, bet visumā uzsvērtā džeza mūzika. Akača dalībnieki — Jānis Abens, Gatis Gaujenieks, Laura Padega, Mārtiņš Štrauss un Aivars Šmits — spēlē ģitaru, basa ģitaru, klavieres, ērģeles, sintesaizeru, vijoli, bungas un citus sitamos instrumentus. Akacis dzirdēts Beverīnā, Priedainē, Jonkeros, Toronto un AABS konferencē Ņujorkā. Starplaikā ieskaņota arī pirmā skaņu plate.

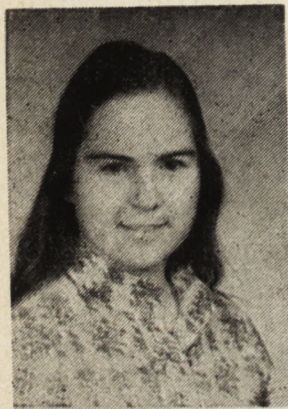
KOLIBRĪ

Bostonas Kolibrī ansamblis dibināts 1976. g. rudenī, lai piedalītos Bostonas kokļu dienās tā paša gada oktobrī. Kopš tā laika Kolibrī dzirdēts vairākos koncertos Bostonā un Konektikatā, kā arī ALJAs kongresā Filadelfijā, 2. Latviešu jaunatnes dziesmu svētkos Ročestrā, „Šī māksla 78”. Toronto un Capri Hall Ņujorkā, 1979. gada Kultūras dienu ietvaros. Šovasar sniegti koncerti kā Sanfrancisko, tā Gotlandes dziesmu svētkos. Ansambļa dalībnieki — Juris Broks, Laila Saliņa, Jānis Sils, Rūta Dambe, Mārtiņš, Līga un Pēteris Aldiņi, Anita Kupriša, Pēteris Ozols — īpaši izceļas ar savām mūzikālajām spējām. Pieci dalībnieki paši komponē, daži ir skoloti dziedātāji un visi spēlē vairākus instrumentus: ērģeles, klavieres, kokli, ģitaru, stabuli, āža ragu, flauti, trompēti, klarneti, bungas un citus sitamos instrumentus. Kolibrī repertuārā ir dažādi mūzikāli žanri, bet uzsvars likts uz tautas dziesmu apdari. Ansamblis demokratiskā ceļā sev izvēlējās „Kolibrī” vārdu, „lai šis sīkais, nedziedātājs putniņš beidzot varētu sākt sacensties ar lakstīgalu.”

PĒDĒJIE ĀKSTI

Toronto teātra ansamblis Pēdējie āksti dibināts 1973. gadā un kopš tā laika iestrādājis šādus uzvedumus: Sirsniņu vakars (humoristisks apskats par mīlestību), Emigrācijas apskaidrošana, Zilonis un latviešu jautājums (abi dzeju antoloģijās), Zelta zirgs un zaļā zoss (hepenings) un Centra naudas vācēju murgs (kabarē). Pēdējie āksti redzēti Toronto, Bostonā, Milvokos, Gaņezerā, Londonā, Niagarā, Boltonā, Ann Arborā, Montrealā un Viljams-taunā. Sešu gadu darbības laikā Pēdējo ākstu sastāvā bijuši ap 20 dalībnieku. Šinī uzvedumā, paredzams, piedalīsies: Juris Brammanis, Ēriks Eglīte, Zane Kaņeņa, Normunds Mieriņš, Arnis Puķītis, Māra Rāviņa, Baiba Rubesa un Daina Siliņa.

RAKSTNIEKI



Aija Auziņa

Esmu dzimusi Toronto 1961. gadā, mācījusies latviešu pamatskolā un ģimnazijā. Piedalos arī deju un koru kopās, un tā izbraukājuši vairākus dziesmu svētkus. Esmu arī tēlojusi ģimnazijas drāmas pulciņa izrādēs.

Ināra Cedriņa

Esmu rakstniece un māksliniece, stipri motivēta sevi izteikt savā īpatnējā veidā. Esmu studējuši Rakstīšanas seminārā Kolumbijas kolledžā, Čikagā, kur mācījos arī kokgrebumu gravēšanas klasē. Tagad esmu precējusies ar šīs klases vadītāju. Kopā mēs vadām uzņēmumu „The Sander Wood Engraving Company”. Tulkoju arī latviešu dzeju un prozu angļu valodā. Mani raksti un gravējumi ir parādījušies vairākos žurnālos.

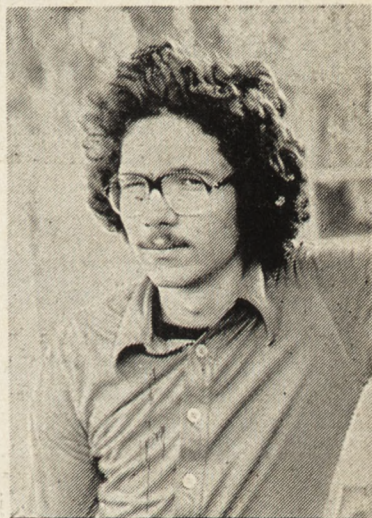
„Mans darbs ir mans vaļas brīdis — mans vaļas brīdis ir mans darbs”. — Eric Gill, 1882 — 1940.





Anita Ieva Dzirne

Zinu, mana seja ir barga, bet aiz tās slēpjas daudz maiguma un mīlestības. Dzejnieki, man liekas, ir vientiesīgi, jo tie vienmēr mēģina izteikt neizsakāmo. Es, tāpat kā citi, salieku vārdukus kopā, cerēdama, ka klausītāji un lasītāji ieies manā pasaulē un tur saskatīs kaut ko jaunu, dīvainu vai brīnišķīgu. Attiecības starp dzejnieku un lasītāju ir ļoti intīma „deja”. Tas nav monologs, bet dialogs. Es tam ticu, tādēļ piedalos šai dejā. Starp citu — dzīvoju Kalamazū, kur studēju, deju un nepārtraukti brīnos par dzīvi, pasauli un cilvēci. Savā īsajā dzīvē esmu atgriezies savā dzimtenē (Austrālijā), aizmigusī Ņujorkas pazemī un svinējusi Jāņus Baltijas jūras krastā. Die's tik zin', kur būšu nākošo gadu.



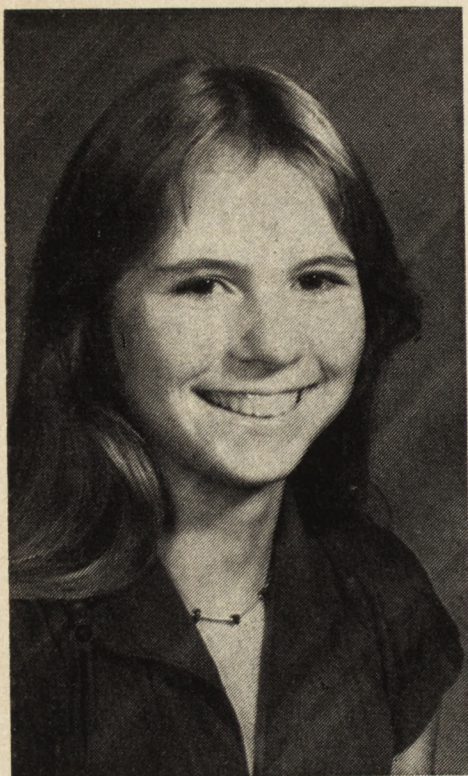
Mārtiņš Grants

Esmu dzimis 1959. gada 16. februārī. Joprojām dzīvoju Čikagā un pašlaik esmu dīkdienis.



Māra Gulēna

Es dzīvoju Toronto. Man interesē filmas, teātri, grāmatas, latviešu lietas un mūzika (es spēlēju klavieres, kokli, ģitāru u. t.t.). Rakstu dzejas par dažādām lietām. Pašlaik es vēl neesmu izgudrojusi, kāpēc es dzejoju. Saka, ka es nekad to arī nezināšot. Tomēr — ar to vēl kādu laiku nesamierināšos.



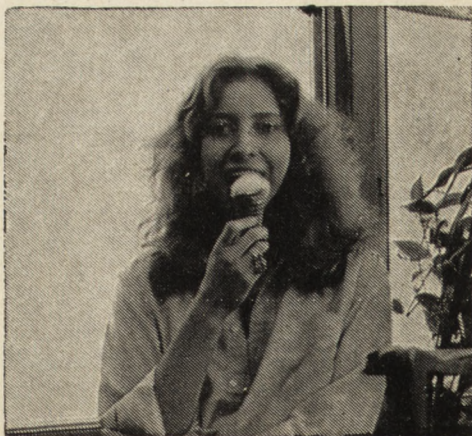
Ilze Miezīte

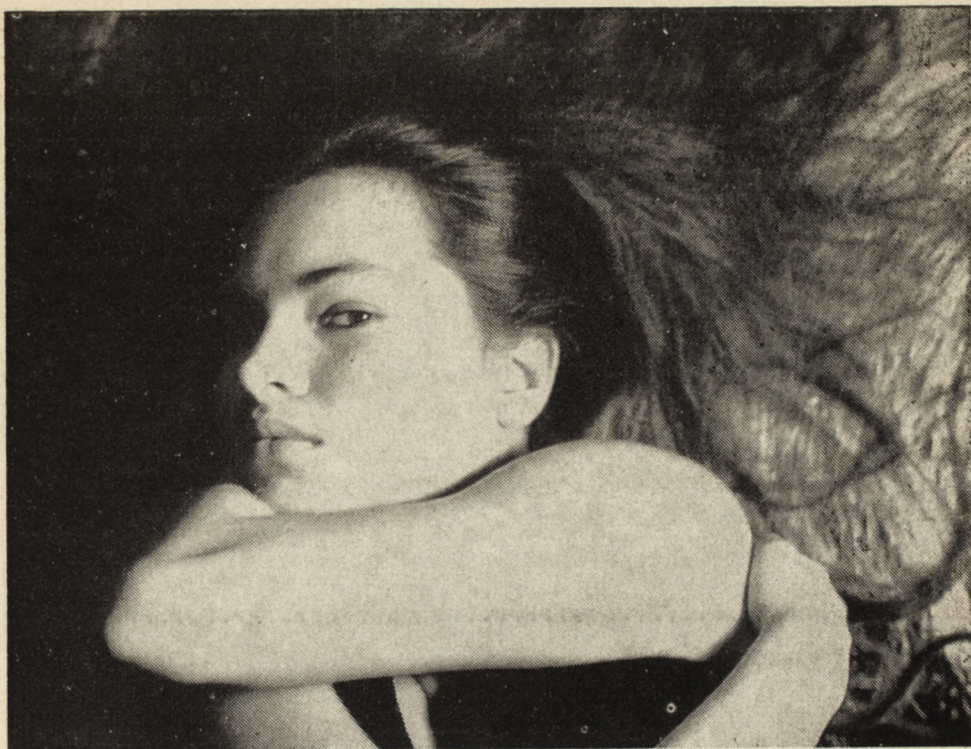
Esmu dzimusi 1964. gadā zem lauvas zīmes. Savā brīvajā laikā dziedu koros, dejoju Diždancī, spēlēju teātri; mani veiksmīgākie sporti ir slēpēšana, peldēšana un vieglatlētika. Mācos latviešu ģimnazijā, vidusskolā esmu 10. klasē, es plinkšķinu klavieres un „dzīvoju”. Tikai pēdējos divos gados esmu sākusi tā nopietnāk dzejojot un rakstīt. Līdz ar to esmu atklājusi, ka es šādā veidā varu izteikt savas jūtas un pārdzīvojumus.

Sarma Muižniece

Septiņas astotdaļas no manis ir jau ceļā atpakaļ uz Eiropu, bet praktiskā viena astotdaļa tup te dārzā Kalamazū un raksta biogrāfiju. Mēģinu atcerēties, kas tanīs jāraksta. Laikam gan dzimšanas gads, lai cilvēki varētu lasīt, bakstīt viens otru un „filozofēt” — „Vai, cik viņa jaunība, nez’, kas viņai spiež rakstīt?” — vai — „Parasti cilvēki jau ir sirmi tanī vecumā, ne?” u. t. t.

Tātad — esmu dzimusi 1960. gada 10. septembrī. Pēc visiem likumiem drīkstu balsot, atstāt mājas, sēdēt cietumā, zāli pļaut, apmeklēt pornografiskus ķinišus, precēties, ēst saldējumu un ķīniešu ēdienus, satikt dīvainus radījumus īpatnējās nakts stundās, smīnēt, dzejojot, dejojot, smēķēt pīpi un pat dažos pasaules stūrīšos iedzert un uzdziedāt. Citiem vārdiem — drīkstu dzīvot interesantu dzīvi, ja tā vēlos. — Tā vēlos.





Rita Laima Rumpētere

Mani saista uguns un tumsa, degšana un izdegšana; esmu dzimusi uguns zīmē. Esmu svārstīgs cilvēks: vienā brīdī lēkāju pa oglēm, nākamā brīdī sliktu savos melnajos ezeros. . . . Bet platajās dzīves upēs brienu ar liksmi, nepacietību!!!! Gribu vairāk nekā spēju. Bet te kas konkrētāks: četras dienas nedēļā ar vilcienu šūpojos uz lielo draudzeni Ņujorku — tur pavadu

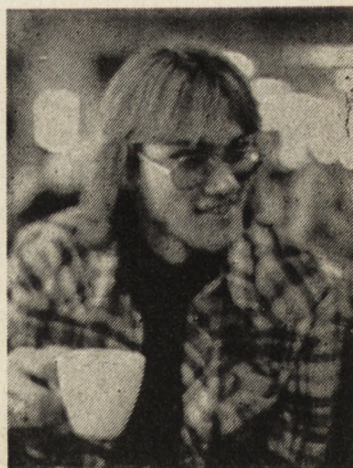
stundas gan mākslas skolā, gan klejot pa ielām un kliegzot līdz pazemjiem, smagajām mašīnām, karstajai pilsētas elpai. Tātad — cenšos būt māksliniece ar atvērtām acīm, ausīm, domām. Un vispār — jūtu sevī plašumu, kas aug aizvien lielāks. Mājās zīmēju, daudz lasu un klausos visādu mūziku. Mierīga, nemierīga dzīve! Jācenšas VAIRĀK rakstīt, zīmēt, dzīvot! Vairāk!

Jānis Imants Sedliņš

Es dzīvoju Čikagā. Agrāk studēju Northwestern universitātē, bet tagad Kolumbijas kolledžā. Tur mācos mūziku un rakstīšanu. Šo maiņu uzskatu par savas dzīves vislabāko un veselīgāko gājieni.

Lielākie sasniegumi ir: 1) dzimšana — šis fenomens, laikam, notika 1956. gada 22. aprīlī — vismaz tā man stāsta. Pats biju pārāk jauns, lai to atcerētos; 2) apjēgšana, ka būt mūzikantam ir vienīgais dzīves arods, kas man varētu būt, un 3) šīs īsbiogrāfijas uzrakstīšana.

Mīļākie dzejnieki ir Čaks, Dīna Rauna, Heather McHugh un Tom Waits. Mīļākās mūzikālās grupas vai personas ir Renais-



samce, Wishbone Ash, David Bowie, Tom Waits, Santana, Billie Holiday, Faure, Orff, Bethovens, Čaikovskis un Prokofjevs. Vislielākās mīlestības ir mūzika, skaistas sievietes (sirdī, ne tikai izskatā vien), labs vīns (vai cits atspirdzinājums), draugi un kafija. Man ļoti nepatīk aizvērtas acis un

ausis, jo no tām rodas aizslēgtas smadzenes. Nevaru arī ciest mazas bleķa mājiņas, kas kā vēzis pārņem latviešu nometnes.

Vissvarīgāko par sevi esmu tagad uzrakstījis, un varu apgalvot, ka vairāk nav vērts zināt.

JAUNATNES KORĪ

Čikagas jauniešu koris Dziesmu rota

Vadītāja Sarma Aistara

Sarma Aistara, Valdis Aistars, Ingrīda Cīrule, Nora Dundura, Elīsa Freimane, Arvīds Grīnbergs, Pauls Krūmiņš, Kristīne Sīmane, Kārlis Streips, Žubīte Streipa, Anita Vārsberga, Laurie Wood.

Beverīnas vasaras ģimnazijas koristi

Apmāca Imants Mežaraups

Filadelfijas un Delavēras jauniešu koris

Diriģents Imants Mežaraups

Dzintra Austerlāde, Līga Austerlāde, Beatrise Broša, Kārlis Cerbulis, Ieva Jūrmala, Pēteris Jūrmala, Krišjānis Kariņš, Ieva Kārklīņa, Samuēls Knochs III, Jānis Krēsliņš, Indra Lielkāja, Andrejs Liziņš, Laimīte Medne, Daiga Mežaraupe, Līga Mežaraupe, Gustavs Plato, Vineta Spuntele, Gunta Tērauda, Valda Tērauda, Vita Tērauda.

Grand Rapidu jauniešu koris Saskaņas

Vadītāja Anita Sarma

Māra Apsīte, Aivars Apsīte, Sandra Auziņa, Miķelis Birze, Jānis Bole, Laura Dāve, Kerina Felkere, Dāvids Graube, Anita Jansone, Līga Jansone, Silvija Kārklīņa, Monika Liepiņa, Līzīte Mukāne, Laura Puriņa, Ēriks Puriņš, Astrīde Rudzīte, Vita Taube, Ēriks Taube, Silvija Vizbule, Ēriks Zušmanis, Valdis Zušmanis.

Garezera vasaras ģimnazijas koristi

Apmāca Vizma Makšiņa

Beverīnas, Austrumkrasta vasaras vidusskolas koris

Diriģents Imants Mežaraups

Balodis Ivars, Bļodnieks Juris, Eglīte Liāna, Freibergs Kārlis, Freivalde Daina, Freivalde Inga, Galiņa Anita, Grīnbergs Ģints, Ivansons Ivars, Ivansons Iveta, Janševica Rachaele, Kārlis Tija, Kārlis Arnolds, Krečko Edvīns, Klimanska Inta, Leimane Andre, Lēvenšteins Andris, Lēvenšteins Astrīda, Laure Astra, Lūsis Andris, Lūse Inta, Melngailis Nils, Mežaraups Daiga, Raudzēns Atis, Raudseps Pauls, Reine Sigrida, Rūtiņš Andris, Rumpēters Artis, Sniedze Linda, Stiebris Arvīds, Straupniece Anita, Stuberovska Inta, Stuberovskis Pēteris, Stūrāns Edgars, Sūrītis Anita, Tērauda Gunta, Tums Arnolds, Ūdris Pauls, Ule Andrējs, Veide Valda, Zeidenbergs Eriks, Zommere Andra, Zommere Māra.

Hamiltonas jaunatnes koris

Diriģents Jānis Dindzāns



1. rindā: Anda Avena, Sarma Dindzāne, Rasma Suškova, Renāte Dindzāne, Maija Dāle;
2. rindā: Velta Dāboliņa, Karmena Bleka, Benita Kraukle, Ilze Eglīte, Rita Avena,
Ingrīca Kuncāne; 3. rindā: Jānis Dindzāns (diriģents), Paulis Jasmanis, Guntis Dāboliņš,
Aleksandrs Dindzāns, Arturs Suškovs. Iztrūkst: Katrīne Cakule, Pēteris Cakuls, Rita
Straučņa.

Katskiļu nometnes koris

Apmāca Imants Mežaraups un Laila Saliņa

Konektikatas Rotas koris

Diriģents Valdis Aldiņš

Līga Aldiņa, Mārtiņš Aldiņš, Pēteris Aldiņš, Agnese Apine, Sarmīte Grase, Ingrīda Krū-
miņa, Silva Strazde, Valdis Strazds, Māra Viņķele.

Longailendas jaunieši

Vadītāja Irēne Upeniece

Anita Bēniķe, Linda Bēniķe, Vineta Bēniķe, Andrejs Bērziņš, Paulis Bērziņš, Cindy Bli-
nova, Ivars Embrehts, Anita Līsmāne, Ēriks Līsmānis, Roberts Līsmānis, Linda Platā,
Andra Pūliņa, Linda Rence, Emīls Stalis Amanda Treija.

Otavas latviešu koris



Diriģents Jānis Beloglāzovs

L. Aiberts, S. Bārs, M. Bickis, N. Cave, L. Cenne, I. Danbergs, V. Feizaks, I. Kops, E. Krūmiņš, B. Krūmiņš, M. Krūmiņš, R. Logan, D. Logan, D. Pārups, J. Paukšēns, S. Pīrs, I. Purviņš, K. Purviņš, E. Rupners, M. Rupners, N. Rutols, S. Salmaņa, Ģ. Sīpoliņš, E. Skalde, A. Sprūdžs, A. Svilpis, E. Taylor, A. Tenne-Šens, A. Vītols.

Nujorkas apvienotais koris

Dirigents Andrejs Jansons



Bankraftas koris

Diriģents Aivars Staško

Gudēns Austra, Gulēns Laima, Gulēns Māra, Gulēns Selga, Gulēns Zinta, Miezītis Andris, Miezītis Dace, Miezītis Ilze, Staško Aija, Staško Māris, Staško Pēteris.

Montrealas jauniešu dziedātāju grupa

Vincentis Dindzāns, Gunta Dreifelde, Andrejs Horka, Ingrīda Kalace, Roberts Kalniņš, Roberts Kleiše, Anda Maksīņa, Jānis Mateus, Normunds Munčs, Andris Ortmanis, Kristīne Ortmane, Sofija Pušpura, Jānis Steprāns.

Ņujorkas ev.-lūt. draudzes Bronksas vidusskolas koris

Vadītāja Dace Aperāne

Selēna Apele, Ilze Bāra, Aija Buka, Astrīda Buka, Laila Caune, Daina Delle, Dzintra Dzene, Jānis Gobiņš, Jānis Krūze, Māra Magone, Anita Neimane, Ilze Padega, Silvija Padega, Sandra Padega, Laila Pillandere, Ēriks Pilmanis, Edmunds Reinerts, Artis Rumpēters, Ieva Slokenberga, Ivars Slokenbergs, Arvīds Stiebris, Edgars Stūrāns, Laila Šulmeisere, Dāna Vipule.

Toronto Latviešu Tautas Augstskolas ģimnaziņas dziedātāji un kocklētāji



Diriģente Aija Auziņa. Kocklēšanu māca Ariāna Liepiņa

Aija Auziņa, Ēriks Blūms, Andris Brammanis, Aelita Brīviņa, Zinta Briede, Ronalds Cīcurskis, Ilze Ezergaile, Juris Ezergailis, Raitis Freimanis, Ilze Kraujiņa, Dace Kuze, Sandra Kuze, Mārtiņš Kunaus, Jānis Lapiņš, Raimonds Mieriņš, Rita Miķelsone, Ieva Ose, Māra Ozola, Gundega Ozoliņa, Ivars Pavasars, Jānis Rāviņš, Zane Rēvalde, Jānis Rudzītis, Arnis Slemperis, Roberts Snuciņš, Dace Veinberga, Mārtiņš Veinbergs.

Toronto jaunatnes koris

Dirigente Inta Kusmane



Ināra Androviča, Aija Auziņa, Sandra Bādere, Daina Brumele, Rasma Caune, Sarma Eglīte, Astrīda Ezergaile, Ilze Ezergaile, Atis Freimanis, Raitis Freimanis, Ruta Grāveleja, Melita Grigale, Austra Gulēna, Laima Gulēna, Māra Gulēna, Rita Jansone, Imants Jumis, Silvija Kārkla, Ēriks Kleperis, Sandra Klepere, Jānis Korbs, Arnis Korolkēvics, Inta Kusmane, Dace Ūze, Sandra Ūze, Andris Lauris, Astra Maksiņa, Arnis Markintants Normunds Mieriņš, Ilze Miezīte, Rita Miķelsone, Silvija Melli, Imants Pavasaris, Arnis Puķītis, Māra Rāviņa, Zane Rēvalde, Viesturs Rozenbergs, Baiba Rubesa, Jānis Rudzītis, Skaidrīte Rutkis, Karina Simsone, Arnis Slemperis, Roberts Snuciņš, Liliāna Stārasta, Arturs Stiebriņš, Anita Šterna, Anita Vaivare, Elgars Vaivars, Viviana Vasarāja, Kristīne Vikmane, Daina Zilāne, Sarma Zilāne, Gunārs Zūlis.

Pokipsijas latviešu koris

Dirigents Māris Kristapsons

Ervīns Kurēns, Andra Osis, Kaija Prāmniece, Aida Zeidenberga, Aija Zeidenberga, Birutu Zeidenberga, Alfrēds Vitāls.

Saulaines nometnes koris

Apmāca Astra Vītola

Sidrabenes nometnes koris

Apmāca Pēteris Zariņš

Atsevišķie dziedātāji

Gunta Bierne, Maira Bierne, Zinta Bierne — Nūdžersija; Silvija Porieta — Kingstona;
Annija Reinberga — Lake Placid; Māris Staško, Pēteris Staško — St. Andrews, N. B.;
Lolita Ritmane, Laura Zommere, Māra Zommere — Portlande.

LATVIEŠU SKOLU KORĪ UN KORISTI

Latviešu skolas Hamiltonā koris

Diriģents I. Sakss



No kreisās — 1. rindā: Māra Ozola, Astrīde Sīle, Andrija Ozola, Juris Ozols, Ivars Jēgeris, Roberts Adlers; 2. r. Dāniels Grīnbergs, Pēteris Keršteins, Anita Jēgere, Laura Ādlere, Linda Šteīnberga; 3. r. Mārtiņš Keršteins, Ernests Magrics, Lolanda Birziņa, Brigita Kuncāne, Pēteris Čakuls, Guntis Ruņģis; 4. r. Leons Jēgeris, Māris Grīnbergs, Natālija Tuklere, Rita Šteīnberga; 5. r. Toms Čakuls, Sarma Dindzāne, Atis Alksnis, Daina Saksa, Ingrīda Goļa, Andra Ādlere; 6. r. Katrīne Čakula, Kristīna Ruņģe. Iztrūkst: Pēteris Dāle, Aleksandrs Dindzāns, Linda Leja, Silvija Leja, Arturs Suškova, Rasma Suškova un absolventes Rita Avena un Maija Dāle.

Bostonas latviešu skolas koris

Vadītāja Maija Slesere



Tia Asberga, Alvis Asbergs, Lauris Eglītis, Indra Kēniga, Velga Kēniga, Laura Liepiņa, Zinta Melngaile, Daina Ozola, Sarma Ozola, Matīss Puriņš, Eduards Rampāns, Andra Raudsepa, Sarma Stuburovska, Andris Slesers, Dāvids Ūdris, Miķelis Ūdris, Andris Veide.

Latviešu skolas Montrealā koris

Dirigente Gunta Dreifelde



Anita Belinska, Kristīne Belinska, Jānis Belinskis, Indra Freiberga, Kārtis Freibergs, Kristīne Gūtmane, Larisa Gūtmane, Mārcis Kraulis, Ilga Leimane, Indra Paleja, Dāvids Pušpurs, Aleksandrs Spūrmanis, Sarmā Spūrmāne, Tamāra Spūrmāne, Māra Štauvēre, Stevens Timermanis, Roberts Vītiņš, Ingrīda Ziedīņa.

Otavas latviešu skolas koris

Diriģents Jānis Beloglāzovs



Pēteris Andersons, Benita Birkhāne, Katrīne Bormane, Miķeļis Bormanis, Laris Brauns, Tālis Brauns, Imants Būcēns, Valdis Būcēns, Anita Cave, Neits Cave, Rodriks Cave, Lauma Cenne, Laura Gaļdiņa, Andris Jēkabsons, Dīna Loģan, Lija Logan, Jana Mazpole, Daina Mazute, Laima Mazute, Gunta Millere, Kristīne Pierce, Andris Pone, Richards Pone, Sara Pūliņa, Seans Pūliņš, Renāta Purviņa, Nora Rutule, Baiba Viķa.

Sirakūzu latviešu skolas koris

Diriģents Vilmārs Sprancmanis



Guntra Aistara, Sandra Aistara, Bens Hinkle, Kristaps Hinkle, Pauls Hinkle, Aina Irbe, Aija Leimane, Andra Leimane, Daina Leimane, Lauris Mūrnieks, Raivo Mūrnieks, Kristīne Olševska, Nīls Olševskis, Haralds Petričeks, Džejs Rigdon, Anita Sūrīte, Roberts Sūrītis, Lija Ziedīņa.

Vašingtonas latviešu skolas koris

Vadītāja Valda Lēvenšteina



No kreisās — 1. rindā: Laris Kārklis, Linda Pinne, Brigita Viksniņa, Anna Rūtiņa, Kristīne Eglīte, Anna Krūmiņa, Anda Paucīte, Linda Augle, Indra Kancīte, Diāna Kelley, Lia Richtere; 2. rindā: Aldis Lūsis, Brendans O'Brien, Ēriks Bēms, Pēteris Viksniņš, Ivars Balodis, Ēriks Hajkowski, Andris Rūtiņš, Andris Lūsis, Arnolds Tums, Laura Tuma, Daina Freivalde, Jana Kancīte, Inga Bēma, Inta Hajkowski, Inta Richtere.

KOKLĒTĀJI

Bostonas latviešu skolas koklētāju ansamblis

Vadītāja Brigita Veide

Klīvlāndes koklētāju ansamblis

Vadītāja E. Gruze

Latviešu skolas Hamiltonā koklētāji

Vadītāji: Jānis Dindzāns un Renāte Dindzāne

Katrīne Cakule, Aleksandrs Dindzāns, Sarma Dindzāne, Anita Jēgere, Brigita Kuncāne, Daina Sakse, Astrīde Šīle, Rasma Suškova, Linda Šteinberga, Rita Šteinberga, Natālija Tuklere. (Fotogrāf. skat. Korī un koristi)

**Toronto Latv. Tautas Augstsk. gimnazijas
dziedātāji un koklētāji — skat. Korī un koristi**

Montrealas koklētāju-dainotāju ansamblis
Mūzikālā vadītāja Kristīne Ortmane



Ingrīda Kalace, Sofija Pušpura, Gunta Vitiņa.

Otavas latviešu skolas koklētājas
Vadītāja Ingrīda Purviņa



No kreisās: Nora Rutule, Renāta Purviņa, Dīna Logāna, Lauma Cenne, Inta Andersone;
aizmugurē — vadītāja.

Ročestras gaidu koklētāju grupa

Vadītāja Linda Sniedze



Sandra Bērzupe, Diāna Cubīņa, Inga Cubīņa, Irēne Karlsona, Gunta Līdere, Līsa Sniedze, Sandra Šturma.

Toronto latv. b-bas sestdienas skolas koklētāji

Vadītāja Ariāna Liepiņa



Andris Balodis, Marks Jameson, Linda Kronberga, Laila Liepiņa, Andra Matušēvica, Anīta Matušēvica, Valda Matušēvica, Rūdis Pavlovičs, Linda Soutar, Sandra Untika, Laila Vilka.

Toronto Latviešu Biedrības koksētāju grupa Auseklītis
Vadītāji Ariāna Liepiņa un Kārlis Staško



Aeliņa Brīviņa, Daina Brumele, Guntis Brumelis, Atis Freimanis, Raitis Freimanis, Austra Gulēna, Laima Gulēna, Māra Gulēna, Diāna Lapīņa, Laila Lapīņa, Rita Liepiņa, Jānis Liepiņš, Ilze Morgenšterna, Anita Šterna, Nora Turkēvica, Viviana Vasarāja.

TAUTAS DEJU KOPAS

Albānijas tautas deju kopa Mazās sudmalīņas

Vadītāja Silvija Gurtiņa



Amanda Ērgle, Andris Ērglis, Dāvis Ērglis, Gunārs Krastiņš, Daina Pupone, Jānis Pupons, Maija Šnore, Zinta Šnore, Andris Vuškalns, Ērika Vuškalne.

Bostonas tautas deju kopa Laimrota
Vadītājas: Lidiya Āboltiņa un Valda Straumēna.
Palīdzes: Daina Galiņa, Dace Skulte un Daina Ūle



Jaunieši: L. Asberga, L. Eglīte, A. Galiņa, S. Galiņa, V. Gosts, I. Grīnberga, G. Grīnbergs, M. Grots, K. Lukstiņa, P. Lukstiņš, D. Mača, A. Ramoliņš, V. Rudzīte, S. Rudzīte, I. Ruža, A. Skudra, G. Strazds, A. Ūle, D. Ūle, V. Ūle, V. Veide, J. Ziediņš. Bērni: M. Bolis, I. Keniga, V. Keniga, S. Ozola, D. Ozola, A. Skulte, A. Šlesers, K. Šubača, K. Šubača, J. Šubačs, J. Voldiņš, D. Voldiņš.

Bostonas tautas deju kopa

Vadītājs Mārtiņš Gārnis



1. r.: Edīte Gudrā, Ildze Ekmane, Aija Kusiņa; 2. rindā: Ieva Zvārgule, Zane Treize, Kristīne Kirša; 3. rindā: Karīna Balgalve, Pēteris Gudrais, Mārtiņš Gārnis, Jānis Bāliņš, Zigrīda Gārne; 4. rindā: Vilis Robiņš, Valdis Bērziņš. Iztrūkst: Sarma Taylor, Ivars Skroderis, Ēriks Mačs, Astrīde Balgalve, Astrīda Apse.

Latviešu skolas Hamiltonā tautas deju kopa

Vadītājs V. Adlers

Andre Ādlere, Laura Ādlere, Roberts Ādlers, Atis Alksnis, Lolanda Birziņa, Katrīne Cakula, Pēteris Cakuls, Toms Cakuls, Pēteris Dāle, Aleksandrs Dindzāns, Sarma Dindzāne, Māris Grīnbergs, Ingrīda Golta, Anita Jēgere, Leons Jēgeris, Mārtiņš Keršteins, Pēteris Keršteins, Brigita Kuncāne, Linda Leja, Silvija Leja, Ernests Magrics, Adrija Ozola, Juris Ozols, Guntis Ruņģis, Kristīne Ruņģe, Daina Saksa, Astrīde Sīle, Arturs Suškovs, Rasma Suškova, Linda Šteinberga, Rita Šteinberga, Natālija Tuklere.

Fotogrāf. skat. Koņi un koristi.

Klīvlādes tautas deju kopa Pastalnieki

Vadītāja Sandra Raņķe

Zenta Apine, Alnis Cers, Kalvis Cers, Ruta DeLong, Elmārs Grava, Silvija Grava, Dāvids Grendze, Ilze Grendze, Mārtiņš Grendze, Rita Grendze, Silvija Gruntāle, Edis Hāzners, Linda Hāznere, Ēriks Kronītis, Aldis Kubuliņš, Vilnis Kubuliņš, Anita Pētersone, Linda Raņķe, Sandra Raņķe, Karen Roskey, Maija Strauta, Edis Tērauds, Vilnis Tērauds.

Dzelmiešu deju kopa Čikagā

Vadītājs Voldemārs Dzelme

Grand Rapidu tautas deju kopa Liesma

Vadītāja Lūcija Kalēja

Jana Ābolaņa, Pēteris Āboliņš, Aivars Apsīte, Hugo Auziņš, Sandra Auziņa, Jānis Daukšs, Monika Dauksta, Lūcija Dauksta, Anita Jansone, Jānis Jansons, Līga Jansone, Guntis Kalējs, Lūcija Kalēja, Nora Kalēja, Uldis Kalējs, Silviņa Kārklīņa Renāta Kūlenieka, Ruta Mateus, Līzīte Mukāna, Ēriks Puriņš, Laura Puriņa, Astrīda Rudzīte, Arnolds Ruperts, Aivars Zirnis, Ingrīda Zirne, Ēriks Zušmanis.

Hamiltonas DV Vainadziņš

Vadītāja Baiba Smita-Kalēja



1. rindā: Anda Ruņģe, Indra Pulciņa, Daina Bitmane, Anda Avena, Maija Dāle; 2. rindā: Velta Dāboliņa, Benita Kraukle, Baiba Šmita-Kalēja, Ingrīda Kuncāne, Anita Miniata, Anita Kuškevica; 3. rindā: Arnis Dzelme, Vilis Kairiņš, Guntis Dāboliņš, Pēteris Grīnbergs. Iztrūkst: Karmene Bleka, Edis Dzelme, Andris Pulciņš, Artūrs Suškovs.

Sv. Katrīnu Jandāls un Jndāliņš

Vadītājs: Hermanis Šternbergs un Juris Eglītis



Sēž: R. Andžāne, N. Grīnberga; 1. rindā no kr.: P. Eglītis, M. Eglīte, S. Pļavinska, R. Savickis, L. Dabrovska, E. Dreifelds, L. Savicka, H. Šternbergs. 2. rindā: Ed. Zenka, S. Grīslīte, I. Timšāne, R. Savička, L. Pustumučāna, I. Eglīte, M. Pustumučāna, M. Bērziņš, E. Grīnbergs, A. Šnikvaldis, I. Kārklīņš. 3. r. J. Eglītis, A. Bērziņa, K. Kārklīņš, R. Šteinbergs, E. Zenka, G. Šteinbergs, T. Skrīns, M. Pētersons.

Pokipsijas latviešu jauniešu tautas deju grupa

Vadītājas: Kaija Prāmniece un Mudīte Prāmniece



No kr.: Kaija Prāmniece, Andrejs Prāmnieks, Aida Zaidenberga, Arnolds Vimba, Aija Zaidenberga, Ēriks Ritters, Andra Ose, Mārtiņš Palkavnieks.

Montrealas tautas deju kopa Ačkups

Vadītājs Juris Zilkalns



1. rindā no kr.: M. Alute, I. Kalace, I. Kraule, A. Maksiņa, K. Kraule, I. Hūns, S. Pušpura, I. Godiņa, I. Lakata. 2. rindā: R. Jerumane, L. Skuja, R. Tomsons, N. Kancāne, K. Kancāne, D. Himermanis, B. Priede, G. Vītiņa, K. Ortmane, A. Porjete-Bedard, S. Pearson. 3. rindā: J. Mateus, M. Palējs, R. Dauksts, A. Vītiņš, V. Dindzāns, A. Vītols, A. Ortmanis, R. Kalniņš, R. Bērziņš, P. Godiņš, E. Skuja, G. Hūns, J. Zilkalns. Iztrūkst: P. Golde, R. Klaiše.

Montrealas tautas deju kopā Dzirnavinās
Vadītāji: Vincents Dindzāns un Anīta Poriete-Bedard



3. rindā no kr.: Vincents Dindzāns, Ēriks Jerumānis, Kārlis Freibergs, Jānis Belinskis, Kristīne Jerumane, Anīta Poriete-Bedard, Aleksandrs Spūrmānis. 2. rindā: Roberts Vitiņš, Stevens Timermanis, Māra Štauve re, Tamāra Spūrmane, Indra Freiberga, Kristīne Gūtmane. 1. rindā: Anīta Belinska, Sarmā Spūrmane, Ingrīda Ziediņa, Ilga Leimane, Larisa Gūtmane.

Ļudžersijas latviešu biedrības tautas deju kopa Dzintars

Vadītāja Maira Bjerne



1. rindā no kr.: Andra Priedīte, Daina Delle, Zinta Bjerne, Gunta Bjerne, Maija Dzene, Aija Buks; 2. rindā: Ivars Slokenbergs, Ilze Bāra, Edmunds Reinerts, Māra Zikmane, Jūris Bļodnieks, Ieva Slokenberga; 3. rindā: Uldis Silgailis, Vineta Spuntele, Edgars Ābelīte, Maira Bjerne, Imants Stiebris. Izīrūkst: Astrīda Buks, Dzintra Dzene, Jānis Ģīga, Arvīds Stiebris, Māriete Upate, Baiba Zikmane.

Toronto deju kopā Dizdancis
Vadītājs Zigurds Miezītis



Aija Auziņa, Andris Auziņš, Ingrīda Bērziņa, Andris Briedis, Inese Briede, Tālis Briedis, Zinta Briede, Aelita Brīviņa, Daina Brumele, Ēriks Eglīte, Sarma Eglīte, Ilze Ezergaile, Atis Freimanis, Raitis Freimanis, Roberts Freimuts, Ivetta Gerba, Yvonne Halliwell, Anita Hofmane, Imants Jansons, Imants Kārklīņš, Vija Kārklīņa, Sandra Klepere, Sandra Ķuze, Aija Lagzdiņa, Pauls Legzdiņš, Ināra Lūse, Zigurds Miezītis, Ivars Mikelšteinis, Gundega Ozoliņa, Atis Ozoliņš, Māra Ozola, Zaiga Pērkone, Dace Prauliņa, Laila Strazdiņa, Jānis Tikiņš, Dace Veinberga, Valda Volmere, Andis Zilāns, Alberts Zubāns.

Toronto deju kopa Diždancītis

Vadītājs Zigurds Miezītis



Lija Anšmite, Corry Avots, Markus Brants, Gundars Briedis, Reinis Briedis, Pēteris Brīviņš, Pauls Cālītis, Sarma Cālīte, Rita Collins, Guntis Eislers, Daina Eislere, Pēteris Gaide, Selga Gulēna, Zinta Gulēna, Artūrs Lauzis, Guntis Līcis, Māris Līcis, Dace Miezīte, Sandra Priedīte, Kristofer Searle, Māra Skuja, Nicole Skuja, Ina Strazdiņa, Sarmīte Svilpe, Māra Tēraude, Tālis Tērauds, Daina Volmere.

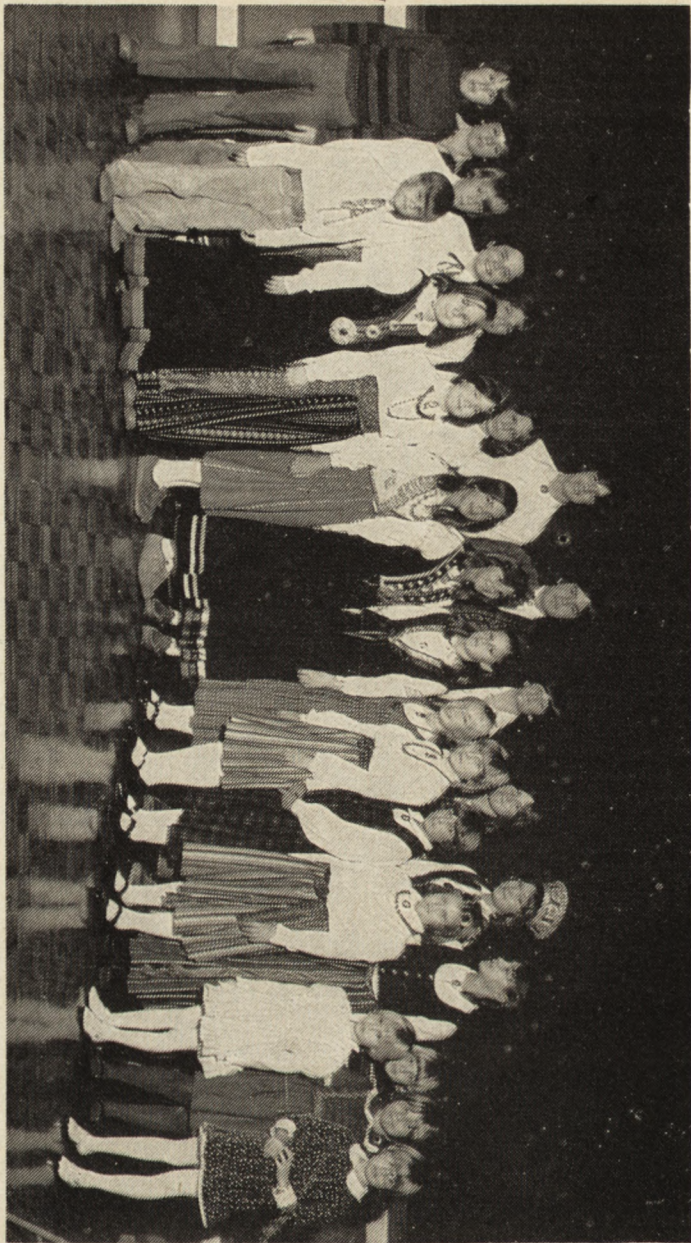
Vinipegas tautas deju kopa Rudzuvārpa

Vadītājs Paulis Taizeks



Rīta Bļosmane, Ilze Ceple, Rons Dubrovskis, Aleksandrs Gelvāns, Zinta Radovska, Pauls Rutulis, Paulis Taizeks, Tamāra Taizeka.

Vašingtonas latviešu skolas tautas deju grupa
Vadītāja Sandra Bebre. Izpalīdzes: Māra Balode, Inga Freivalde, Tiija Kārkle



Linda Augie, Ivars Balodis, Arnis Baltiņš, Ēriks Bēns, Inga Bēma, Andra Black, Brett Black, Christina Black, Edvards Bruniņš, Sigurds Cimermanis, Kristīne Eglīte, Daina Freivalde, Ē. un I. Hajkowski, Kristīne Juberta, Indra Kancīte, Jana Kancīte, Laris Kārklis, Ēriks Karlsons, Diāna Kelley, Kristīne Ķelpe, Laura Krastiņa, Kristaps Krēsliņš, Anna Krūmiņa, Jancis Loxley, Aldis Lūsis, Andris Lūsis, Brendans O'Brien, Anda Paucīte, Irēne Paucīte, Ēriks Pavlovskis, Raimonds Pavlovskis, Davids Pinnis, Linda Pinne, Ēriks Plato, Inta Richtere, Lia Richtere, Andris Rūtiņš, Anna Rūtiņa, Laura Straupeniece, Dāvids Sverns, Arnolds Tums, Laura Tuma, Līza Vanags, Brigita Viksniņa, Pēteris Viksniņš, Marisa Zālamane. Fotograf. skat. Koņi un koristi.

Toronto DV deju kopa Daugaviņa I un II

Vadītāji: Edvins Kalviņš un Anda Kukse

Toronto deju kopa Lielais Dīždancītis

Vadītājs Zigurds Miezītis

AstrīdaBaiba Blūma, Andris Brammanis, Gunārs Brants, Kārlis Briedis, Harolds Kūlmanis, Astrīda Ezergaile, Daina Gulbe, Sarma Gaide, Austra Gulēna, Laima Gulēna, Māra Gulēna, Kris Kaņķe, Dāvids Kānbergs, Egils Krūmiņš, Dace Kuze, Pēteris Lapiņš, Ruta Lauze, Ludis Liepiņš, Līga Lūse, Andris Matīss, Ilze Miezīte, Andris Miezītis, Pēteris Oīte, Ieva Ose, Kārlis Ozols, Valdemārs Ozols, Jānis Rāviņš, Ēriks Stone, Inta Šulce, Vilma Vītola.

MĀKSLINIEKI UN DAIĻAMATNIEKI



Irēne Aizstraute

Dzimusi 1960. gada 9. jūnijā Ročestrā, N. Y. Jau agrā bērnībā izrāda interesi par zīmēšanu. Skolas laikā apmeklēja dažādus mākslas kursus. Šinī laikā piedalās arī dažādās izstādēs un viņas „cartoons” tiek publicēti vietējā nedēļas laikrakstā. Saņemti vairāki atzinības raksti. Pēc viņas meta darināts simbols II jaunatnes dziesmu svētkiem Ročestrā. Ir dalībniece Ročestras tautas deju grupā un gaidu vienības kokaļētājās. Pašlaik studē Pitsburgas mākslas institūtā.

Indra Avena



Jānis Balķītis

Esmu studējis Ņujorkas mākslas skolā— „School of Visual Arts”, un ceru rudenī studijas turpināt. Pašlaik strādāju kā tehniskais zīmētājs.

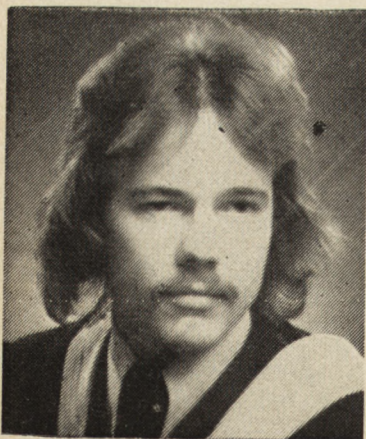


Diāna Cubina

Dzimusi 1962. gada 31. martā Ročestrā, N. Y. Ieinteresēta latviešu daiļamatniecībā: aušanā, rotas lietu darināšanā un koka griešanā. Skolā mācās 3 mākslas — rokdarbu kursus, un plāno šo izglītību turpināt. Daudzus gadus sastāv tautas deju grupā un gaīdu organizācijā. Interesē arī koklēšana un slēpēšana.

Karmena D. Heidena

Dzimusi 1952. gadā Lidsā, Anglijā. Beigusi Mākslas kolledžu Bradfordā, iegūstot diplomu filmā, teātrī un televīzijā. Savus darbus izstādījusi Serpentine galerijā, Londonā, jau 1972. gadā. Pašlaik darbojas teātrī „The Actors Studio” Montrealā. Iemīlējusi akriliku un ogles zīmējumus.



Pēteris Jurševskis

Dzimis 1956. gada 8. novembrī. Beidzis Gvelfas universitāti ar BSc. gradu (honours). Dzīvo Toronto un mācās keramiku pie sava tēva Zigfrida Jurševska.



P. Jansona keramika

Pēteris Jansons

„Dzimis 1953. gada 15. janvārī Toronto, Ont. Beidzis latviešu ģimnaziju Toronto. Mācījies arī Minsteres latv. ģimnazijā. 1975. gadā beidzis mākslas skolu Toronto — „Sheridan School of Design”, kā keramiķis. Māca keramiku vakarskolā — Western Technical School Toronto.

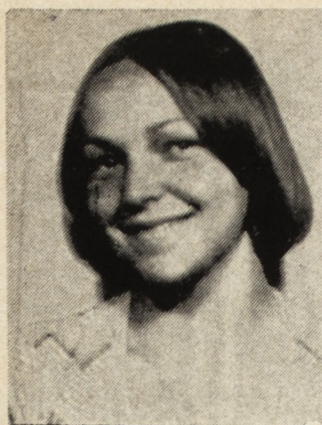
Savus darbus izstādījis gan vietējās izstādēs, gan arī latviešu rīkotajās izstādēs. Patstāvīga izstāde sarīkota 1979. gada septembrī Sislera galerijā Toronto.

Inese Jansone



Irēne Krieviņa

Esmu dzimusi 1959. gada 2. jūnijā Toronto. Tur pabeidzu pamat- un vidusskolu. Rudenī sākšu 3. gada studijas daiļamatniecības skolā (School of Craft and Design Sheridan College of Applied Arts and technology) Mississauga, Ontario, speciāli zējoties aušanā (textile design).



Anita Kupce - Clifford

Dzimusi 1954. gadā Montrealā. Studējusi Dawson kolledžā Montrealā. Beigusi mākslas skolu Toronto — „Sheridan College of Crafts and Design”. Piedalījies vairākās izstādēs ar keramiku, zīmējumiem un fotogrāfiju.

Aija Kušņa

Beigusi kolledžu ar B.F.A. gradu „Southeastern Massachusetts University”, kur studējusi industriālos audumus un to aušanu. Pašlaik strādā kādā uzņēmumā, kur zīmē un auž augstas kvalitātes mēbeļu pārvalku materiālus. Bijušas vairākas izstādes Bostonā un tās apkārtnē. Darbi bija izstādīti II jaunatnes dziesmu svētkos un 6. dziesmu svētkos Bostonā.



Andrejs Laiviņš

Dzimis 1953. gada 18. decembrī Montrealā. Par fotogrāfiju sāka interesēties, mācoties kolledžā. Pašlaik studē Concordias universitātē teātra mākslu. Fotogrāfē, pa lielākai daļai: dabu un tās skaistumu.



Guntis Lauzums

Dzimis 1953. gadā Mīlvokos. Beidzis Viskonsinas universitāti ar B. A. gradu bioloģijā. Ir Amerikas Fotografēšanas un Profesionālo fotogrāfu biedrībā.

Elīze Linauta de Barros

30 g. v. Ieguvusi BFA gradu Carnegie-Mellon universitātē un MA gradu Ņujorkas valsts universitātē. Māca mākslas priekšmetus 7. un 8. klasei Ņujorkas Carmel rajona skolā.

Izstādīti darbi: Rodailendā, Ņujorkā un Pensilvānijā. Darbi atrodas mūzejos un privātās kolekcijās.

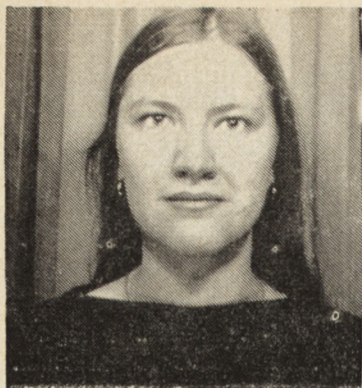


Inese Liepiņa

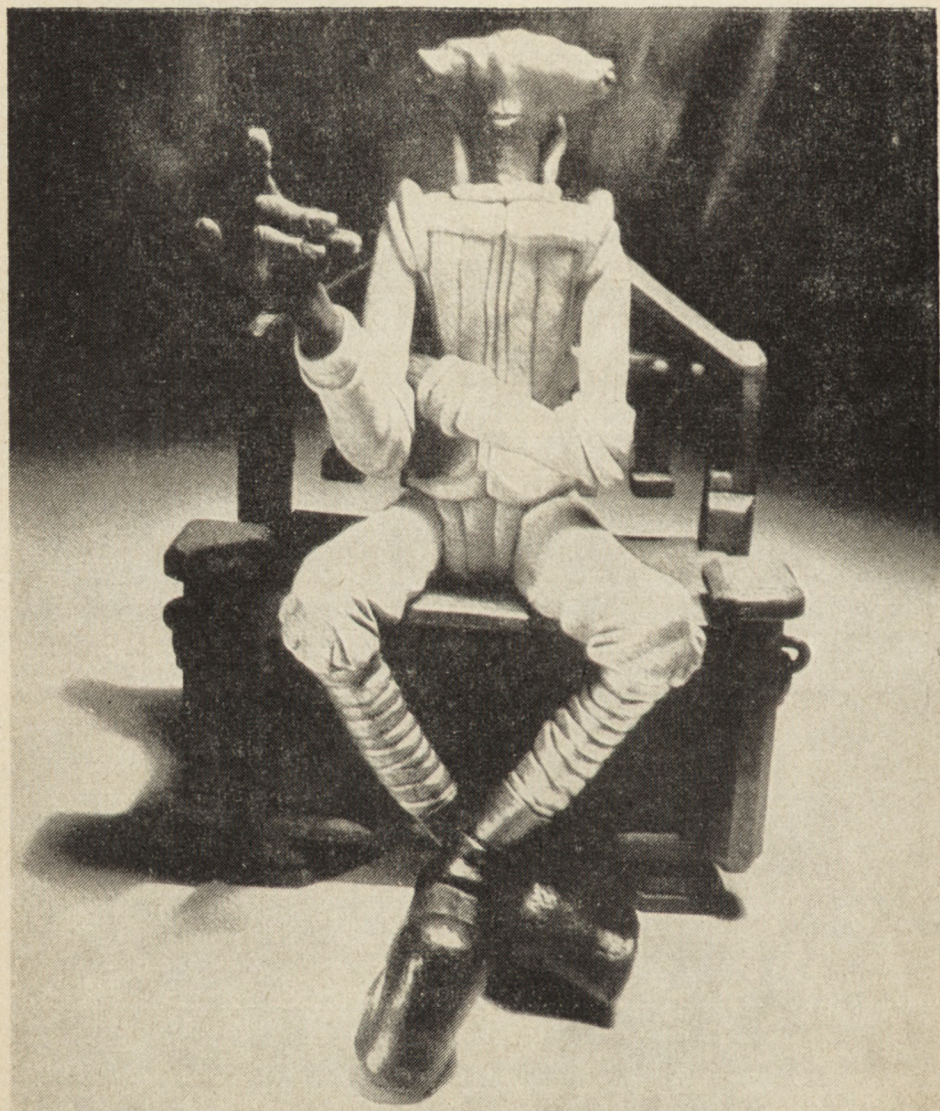


Dace Marga

LAPLANDIETIS, pastelis



Laila Kokina



Dz. Mežuļa — „Descending White Sleep” (Fragments no darba Uncle Zam)

Dzintars Mežulis

Viņš izlieto mītu maģiskās tēmas savā keramikas skulptūrā. Viņa paveidi un izdomas plašums atklāj humorā bazētu iekšskatu cilvēcīgās vērtībās un vājībās. Tēlojums it kā jokdaļa lomu, viņš uzņemas atveidot esmes mistiskā un laicīgā būtiskos pretstatus.

Dzimis 1950. gadā Suseksā, Anglijā. Māksliniecisko izglītību ieguvis galvenokārt

pašmācības ceļā. Daudz ceļojis, iepazīstoties ar 5 kontinentiem. Piedalījies daudzās izstādēs. Pašreiz piedalās „Man and His World” — „International Pavilion of Humour” Montrealā (no 1979. g. 21. jūnija līdz 21. septembrim). Citas mākslas nozares, kurās strādā, ietver: grafiku, fotogrāfiju, sudrabkalšanu un mūzicēšanu ar stīgu instrumentiem. Viņš ir biedrs mākslinieku vienībā Latvis un Latviešu daiļamatnieku apvienībā.

Vilnis Plostiņš

Vita Plūme

D i a l o g s

„Kāds dzīves audums tavš?”
No pelnu krāsas dzijām,
kur vidū citas aužas miju mijām.
„Kur sākās pirmā mala?”
— Es nezinu,
no visu sāktā gala
nav atmiņu.
„Vai krāsām šim kāds sakars?”
— Varbūt:
no katra rīta vakars
var kļūt.
„Kad audumam būs beigas?”
Kas zin!
Šķiet, ka bez lielas steigas
vēl audējs min.
Gan dūsmās saucu tam: Vai nebūs
jau par daudz.
„Viņš?” — neatbild, tik stelles
klab un klauz.

(Veronika Strēlerte)



Maija Zemīte

Mācījies Montrealas Mākslas mūzeja skolā un piedalījies vairākās studentu izstādēs. No 1977. gada līdz 1979. gadam studējusi Kvebekas universitātē Montrealā. Darbi bijuši izstādīti dažādās galerijās: Montrealā, Hamiltonā un Ņujorkā.

Silvija Poriete





Balvis Rubess

Dzimis 1959. g. 20. novembrī Toronto. Skolu sācis Vācijā. 1978. gadā beidzis York Mills ģimnaziju. Studijas sācis Ontario mākslas kolledžā, kur pirmo gadu beidzis ar uzslavu (Honours), bijis viens no stipendiju sacensības finālistiem. Stu-

dijas nākamos trīs gadus domā veikt „Communication and Design” virzienā.

Savus darbus izstādījis LNJAK „Šī māksla ir jauna” ietvaros Artworks galerijā šīgada pavasarī. Veicis vairākus darbus LNJAK uzdevumā un komerciāli — kanadiešu sabiedrībā.

Gundars Robežgruntnieks

Dzimis 1953. gadā. Beidzis mākslas skolu „Sheridan school of Design” 1976. gadā. Speciālizējies stikla gleznošanā (stained glass). Bijis mācībspēks mākslas skolā (Dundas Valley School of Art).

Kopš 1976. gada vada savu stikla mākslas studiju. Darbi bijuši izstādīti Kanadā un ASV; saņemtas vairākas godalgas.



Tamāra Taizeka

Rita Rumpētere — skat. rakstnieki

Svētku programmas



Jaunatnes darbu skate un tirdziņš

Visu svētku laiku,
QUEEN ELIZABETH viesnīcā,
900 Dorchester Blvd. West.

Atklāšana piektdien, 31. augustā, plkst. 18.00.

Piedalās 27 jaunās audzes pārstāvji (*Apraksti šī vadoņa sākumā*).

Uzruna: *Velta Vilsone, mākslas audēja.*



Apvienotais svētku dievkalpojums

piektdien, 31. augustā, plkst. 20.00,
QUEEN ELIZABETH viesnīcā,
900 Dorchester Blvd. West.

Piedalās arch. *A. Lūsis, prāvesti A. Voitkus un A. Pekšs,*
mācītāji Juris Cālitis, Ivars Gaide, Lauma Lagzdiņa.
Spreidīko māc. Lauma Lagzdiņa.

Mūzikas daļā:

Jāņa Beloglāzova Gaiša rīta zvaigznes.

*Izpilda jauniešu ansamblis (Ritā Strautiņa, Kristīne Vikmane,
Jānis Beloglāzovs un Jānis Mateus).*

Lolitas Ritmanes Ja tev dots, tev jādod tālāk
(Rasmas Galenieces teksts).

Izpilda Lolita Ritmane, Laura Zommere un Andra Zommere.

Guntara Geduļa 32. psalms.

Izpilda Toronto jaunatnes ansamblis.

Solisti: Kristīne Vikmane, soprāns, Jānis Rudzītis vai Namejs Šteins. Dalībnieki: Ināra Androviča, Ilga Bērze, Renāte Dindzāne, Sarma Eglīte, Sandra Klepere, Anita Šterns. Koklētāji; čells — Juris Kuzminovs no Ņujorkas.

Draudzes dziesmas pavada ģitaristi Jānis Balķītis, Juris Zilkaļns, Andris Ortmanis, Jāns Mateus un Uldis Roze. Pie klavierēm Jānis Beļoglāzovs un Andrējs Vītols.



Svētku atklāšana

piektdien, 31. augustā, plkst. 21:15,
(tūlīt pēc dievkalpojuma, turpat)
QUEEN ELIZABETH viesnīcā,
900 Dorchester Blvd. West.

Atklāšanas uzrunas:

Dr. Ilgvars Spilners,
PBLA valdes priekšsēdis.

Dr. Eduards Upeniņš,
Latvijas goda konsuls

Mārtiņš Stauvers,
Latviešu Jaunatnes Dziesmu svētku
padomes un svētku rīcības komit. priekšs.

Apsveikumi —

Lūgšana

Archibīskaps Arnolds Lūsis.

Dievs, svētī Latviju!

Atklāšanas akta ceremoniju meistars: Jānis Mateus.



Dziesmu spēle - VAROŅDARBI

sestdien, 1. septembrī, plkst. 14:00,
Theatre Maissonneuve PLACE DES ARTS.

Tēlotāji (runāšanas secībā)

Prologs / Balss	Inta Kusmane
Lāčplēsis	Vilnis Plostiņš
Lucifers Ļerga	Ivars Stārasts
Laimdota	Baiba Rubesa
Spīdola	Laila Saliņa
Vecais Gramatiķis	Jānis Kļaviņš
Saules meitas	Inese Jansone, Māra Rāviņa, Kristīne Vikmane
Jodi	Linda Lazda, Laila Medne, Krista Nīgals, Līliana Stāraste, Inga Upeslācis
Kurbads	Aivars Gobiņš
Klabada kundze	Zane Kaņepa
Kalps	Daina Siliņa
Melnais bruņinieks	Uģis Nīgals
Klabada kungs	Ēriks Eglīte
Augusts	Juris Brammanis
Jaundievi un veļi	Jānis Beitāns, Inese Ezerkalna, Aldis Liepiņš, Laila Medne, Karīna Mieriņa, Normunds Mieriņš, Sarma Zubāne
Fēlikss	Kārlis Biezbārdis

Mūzika: Dace Štauvere - Aperāne

Teksts: Baņuta Rubesa

Režisore:	Baņuta Rubesa
Skatuves ietērps un kostīmi:	Uģis Nīgals
Choreografe:	Baiba Taizeka (Tyzek)
Orķestrācija un diriģente:	Dace Štauvere - Aperāne
Mūzikas asistente:	Inta Kusmane
Skatuves administratore:	Ilze Kļaviņa
Producenti:	Brunis Kubess un Baiba Rubesa
Kostīmi:	Valda Gustava, Zane Grigore, Biruta Rubesa
Gaismas:	Dāvis Maksiņš
Skatuves būvētāji:	Pēteris Kusmanis, Andris Lauris, Normunds Mieriņš, Marks Senecal
Grimis:	Irēna Paliēpa

Lai dziesmu spēle beigtos laikus, sakarā ar sekojošo svētku koncertu, starpbrīdis būs tikai PIECAS MINŪTES. Lūdzam publiku pēc iespējas palikt vietās. Smēķēs, fotografēt,

Smēķēt, fotografēt, filmēt un ieskaņot lentēs aizliegts.

Smoking, picture and film taking not allowed.

Dziesmu secība un izpildītāji

Uvertīra Orķestris

1. CĒLIENS

Prologs	Inta Kusmane un ansamblis
Himna Reglamentam	Ansamblis
Sešas peles	Kolibrī ansamblis
Ja tu tā vēlētos	Kurbads un Laimdota
Tā ir mana HEIMAT, VERDAMT	Melnais bruņinieks, jodi un saules meitas
Dikti viltīgs zellis	Kurbads, Spīdola, Laimdota un Kolibrī ansamblis
Tikai jāprasa kāpēc	Saules meitas un ansamblis
Jaundievu spars	Ansamblis

2. CĒLIENS

Dziesmiņa par iedomātiem priekiem	Kolibrī ansamblis
Jodu deja	Jodi
Zaudējis takti	Lucifers Ķerga un ansamblis
Aknu trūkuma dziesma	Klabada kungs un kundze, Ķerga
Veļu dziesma	Veļi, Spīdola, Melnais Bruņinieks un kalps
Bailes un drosme	Spīdola un Kurbads
Feliksa koncerto	Ansamblis

Orķestris:

Stīgas:	Laura Padega, Līga Mežaraups, Daiga Mežaraups, Juris Kuzminovs, Hanks Houtman
Pūšamie instrumenti:	Māra Saulīte, Ieva Saulīte, Andrejs Horne, Dainis Romāns, Jānis Steprāns, Pēteris Aldiņš
Arfa:	Margrieta Ūpeniece
Klaviers:	Imants Mežaraups
Elektriskās ērģeles:	Mārtiņš Štrauss
Sitamie instrumenti:	Aivars Šmits
Ģitaras	Jānis Abens, Gatis Gaujenieks
Mežragi:	Anita Kupriša, Andris Stengrēvics, Kristofers Smith
Dziedātāji:	Līga Aldiņa, Lalita Salīņa, Pēteris Ozols, Mārtiņš Aldiņš, Pēteris Aldiņš, Jānis Sils, Inta Kusmane,
Kokle:	Pēteris Aldiņš

Raksts III Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētkiem — pirmuzvedums.



SVĒTKU KONCERTS

1979. gada 1. septembrī, plkst. 17:00
Wilfrid Pelletier zālē, PLACE DES ARTS

- O. Canada C. Lavallee — T. Ķeniņš
- Dievs, svētī Latviju Baumaņu Kārlis
Diriģē Jānis Kalniņš
- Kū tos kūkles gouži skaņ Jurjānu Andrejs
- Sienabalss Emīlis Melngailis
Diriģē Guntars Gedulis
- * Ē, ē, kaimiņu Janci Jānis Beloglāzovs
- * Avotā guni kūru Mārtiņš Aldiņš
- * Skan, balsiņis, rītā agri Arvīds Purvs
- * Jaunības dziesmas Tālvāldis Ķeniņš
Diriģē Jānis Beloglāzovs
- * Grūti pūta sīla priecē Ilze Akerberga
- * Pārnāk zosis klaigādamas Viktors Baštiks
Diriģē Māris Kristapsons
- * Izauga liepiņa Kārlis Lietiņš
- * Māsiņas dziesma Dace Štauvere - Apeņāne
Diriģē Vizma Maksiņa
- S t a r p b r ī d i s
- Mēnestiņis nakti brauca Valentīns Bērzkalns
- Liela, gaŗa tautu meita Andris Vītoliņš
- Bolta eju, bolta tekū Aldonis Kalniņš
Diriģē Irēne Upeniece

Kūko, mana dzeguzīte	Pauls Dambis
Puri, puri, meži, meži	Alfreds Kalniņš
Diriģē Guntars Gedulis	
Ozolīti, zemzarīti	Guntars Gedulis
* Pār purviem, pār mežiem	Haralds Berino
Diriģē Māris Kristapsons	
Teci, manu kumeliņu	Longīns Aņkalns
* Ko gaidīji, sērdienīte	Imants Mežaraups
Diriģē Vizma Makšiņa	
Maģais dancis	Pēteris Aldiņš
Diriģē Irēne Upeniece	
* Dēls pārveda līgaviņu	Jānis Kalniņš
Diriģē Jānis Beloglāzovs	

ATVADU DZIESMA:

Dzied, māšiņa	Arturs Salaks
Dzied koris un visi klausītāji	

Dzied, māšiņa, tu pret mani,
 Es pret tevi gaviļēšu;
 Es pret tevi gaviļēšu;
 Skaņu balsi raidīdama.

Te man tika, te dziedāju,
 Šai kalniņa galiņā;
 Lai vējņiņis balsj nesa
 Tautu dēla sētiņā.

Es piedzimu māmiņai,
 Kad dziedāja lakstīgala;
 Netrūkst dziesmu man dziedoti,
 Ne valodas runājoti.

Tīk, meitiņa, dzied' ar mani,
 Tīk ar mani, gaviļē;
 Tīk ar mani, miežus sēj
 Celmaiņā līdumā.

Pieteicēja: Sandra Klepere

* Īpaši rakstīti darbi III Latviešu Jaunatnes Dziesmu svētkiem.

Smēķēt, fotografēt, filmēt un ieskaņot lentēs aizliegts.

Smoking and picture taking not allowed.



Sadraudzības vakars

sestdien, 1. septembrī, plkst. 20:30,
QUEEN ELIZABETH viesnīcas balles zālē,
900 Dorchester Blvd. West.

MŪZIKALIE PRIEKŠNESUMI:

Jaunatnes ansamblis **DAUDZSKAŅAS**

Zenta Bataraga, Ilze Padega, Laura Padega, Silvija Padega

Montrealas - Otavas jauniešu ansamblis

Jānis Beloglāzovs, Jānis Mateus, Jānis Steprāns, Anarejs Vītols,
Juris Zilkalns

Vakara atbildīgais vadītājs: Jānis Mateus.

Deju mūzika: Hamiltonas **RUNČI**

Sadraudzības vakarā ieeja **BRĪVA III** Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētku programmas izpildītājiem. Brīvkartes saņemamas **TIKĀI** pie atsevišķo vienību vadītājiem, kas savukārt tās var saņemt Informācijas centrā.



Jaundarbu koncerts

1979. gada 2. septembrī, plkst. 13:30
Theatre Maissonneuve zālē, **PLACE DES ARTS**

U z r u n a — komponists *Jānis Kalniņš*

* Sonāta — flautai un klavierēm Pēteris Aldiņš
Andante
Allegretto
Largo
Allegro

Lalita Salīņa — flauta, Pēteris Aldiņš — klavieres

Cikls klavierēm Pēteris Vasks

Prologs
Noktirne
Drama
Epilogs

Rita Strautiņa — klavieres

- * Bērna sapņi (K. Skalbe) Ilze Akerberga
Līga Aldiņa — soprāns, Mārtiņš Aldiņš — tenors, Lalita Saliņa — flauta,
Juris Kuzminovs — čells, Ilze Akerberga — klavieres
- * Variācijas — tubai un klavierēm Guntars Gedulis
Andris Stengrevics — tuba, Guntars Gedulis — klavieres
- * Trīs gabali — obojai, altam un klavierēm Dace Štauvere-Aperāne
Prelīde
Kapriže
Dega
Ieva Saulīte — oboja, Daiga Mežaraupa — alts, Dace Štauvere-Aperāne — klavieres
- * Skice — vijolei un klavierēm Dace Štauvere - Aperāne
Laura Padega — vijole, Dace Štauvere - Aperāne — klavieres
- Apburtās meitenes dziesma (I. Vīksna) Dace Štauvere - Aperāne
Kristīne Vikmane — soprāns, Māra Saulīte — flauta, Dace Štauvere - Aperāne

S t a r p b r ī d i s

Varšavas Triptihs Imants Zemzars

Allegro
Moderato
Andante

Daina Borgiele — klavieres

- * Nu nāk vasara — cikls balsij un klavierēm Māris Kristapsons
Nu nāk vasara (J. Rainis)
Maldi (K. Skalbe)
Aijā (I. Tomsons)
Nu nāk vasara (J. Rainis)
Silvija Erdmane — soprāns, Māris Kristapsons — klavieres
- * Sonāta Imants Mežaraups
Moderato
Adagio - fugato
Scherzo

Imants Mežaraups — klavieres

* Pirmatskaņojumi

Pieteicējs: Roberts Klaiše

Smēķēt, fotografēt vai filmēt, ieskaņot skaņu lentēs aizliegts.
Smoking and picture taking no allowed.



TAUTAS DEJU UZVEDUMS

Ar saulīti dancot gāju

Svētdien, 2. septembrī, plkst. 17:00,

Maurice Richard arēnā, Olimpisko celtņu kompleksā.

IEVADS

O Canada!

I SAULLĒKTĀ ROTĀJOS — Jauniešu tautas deju kopu izpildījumā

1. SAULES ROTA Jaundeja, ko III Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētkiem choreografējis Zigurds Miezītis.
2. AČKUPS Viena no visvecākām latviešu tautas dejām. Plaši pazīstama Vidzemē, jo sevišķi Malienā. Pierakstījuši J. Rinka un J. Ošs.

TAUTAS DEJU KOPU IEPAZĪSTINĀŠANA

3. RUCAVIETIS Tautas deja dejota Rucavā. Pierakstījuši J. Rinka un J. Ošs.
4. JAUTRAVIŅA Jaundeja. Freda Aigara choreografija.
5. MĀSIŅAS MEITIŅA Jaundeja meitenēm. III Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētkiem choreografējis Zigurds Miezītis. Izpilda visas meitenes.

KOPĒJA TAUTASDZIESMA: Ziedi, ziedi rudzu vārpa

Lūdzam skatītājus dziedāt līdz!

Ziedi, ziedi rudzu vārpa
Deviņām ailiņām;
Mani brāļi klēti taisa,
Deviņiem arodiem.

Taisiet, brāļi, ko taisiet,
Uztaisiet man istabiņu;
Uztaisiet man istabiņu;
Ar trejāmi duravām.

Pa vienām saule lēca,
Pa otrāmi norietēja;
Pa trešāmi es izgāju,
Galvā miršu, vainadziņu.

II SAULES LOKĀ DANCI VEDU — Bērnu tautas deju kopu izpildījumā

1. KAMOLIŅDEJA Tautas deja pazīstama Nīcā. Pierakstījuši J. Rinka un J. Ošs.
- TAUTAS DEJU KOPU IEPAZĪSTINĀŠANA
2. SĪKAIS DANCIS Tautas deja ar dziedāšanu. Pazīstama Kurzemē un Zemgalē. Pierakstījis J. Stumbris.
3. JAUTRĀ VIJA Tautas deja pazīstama Kurzemē. Pierakstījuši J. Rinka un J. Ošs.
4. PĀŅU DEJU VIRKNE
 - Garais dancis Pierakstījuši J. Rinka un J. Ošs.
 - Mugurdancis Pierakstījuši J. Rinka un J. Ošs.
 - Rumpumdeja Pierakstījis J. Stumbris.
 - Zvejniecīšs Pierakstījuši J. Rinka un J. Ošs.
5. JAUTRAIS PĀRIS Tautas deja dejota Vidzemē. Pierakstījis J. Stumbris. Izpilda visas tautas deju kopas.

KOPĒJA DZIESMA: Noriet saule vakarā

Lūdzam skatītājus dziedāt līdz!

Noriet saule vakarā,
Meža galus zeltīdama.

Mazajami kārkliņam
Uzmauc zelta gredzentiņu.

Liepai kāra zelta jostu,
Ozolami sudrabotū,

Noriet saule vakarā,
Meža galus zeltīdama.

III JAU SAULĪTE AIZ KALNIŅĀ — Jauniešu tautas deju kopu izpildījumā

1. VENTIŅU DEJA Jaundeja. Alfrēda Rūjas choreografija.
2. SAULES ROTAĻA Tautas deja dejota Malienā. Pierakstījis J. Kūlis.
3. SUDMALIŅAS Tautas deja pazīstama visā Latvijā. Pierakstījuši J. Rinka un J. Ošs.
4. PĀŅU DEJU VIRKNE
 - Litenietis Pierakstījuši J. Rinka un J. Ošs.
 - Plakanaiss dancis Pierakstījusi M. Lasmane.
 - Saulīte Pierakstījis J. Stumbris.
 - Pērķondeja Pierakstījis J. Stumbris.
5. APAĻAIS MĒNESS Pāru deja. Pierakstījuši J. Rinka un J. Ošs. Izpilda visi dejotāji.

Dievs, svētī Latviju!

Solisti:

SILVIJA ERDMANE, soprāns.
TORILDS BARBINS, baritons.

Mūzika:

„LAKESHORE” kamerorķestris.

Orķestra diriģents:

ANDRIS GŪTMANIS.

Apgaismotājs:

JURIS ZILKALNS.

Programmas sakārtotāji:

VINCENTS DINDZĀNS.

ANITA PORIETE - BEDARD.

Tautas deju iestudētāji:

TAUTAS DEJU KOPU VADĪTĀJI.

Pieteicēja:

ANITA PORIETE - BEDARD



SVĒTKU BALLA

svētdien, 2. septembrī, plkst. 20:30,
QUEEN ELIZABETH viesnīcas balles zālē,
900 Dorchester Blvd. West.

Deju mūzika — Hamiltonas RUNČI



Rakstnieku un mūziķu rīts

pīrmdien, 3. septembrī, plkst. 9:00,
QUEEN ELIZABETH viesnīcas balles zālē,
900 Dorchester Blvd. West.

S Ā K U M Ā

Māra Gulēns

Lībiešu dziesmas *Imants Zemzars*

Līga Mžaraupa — vijole, Imants Mežaraups — klavieres

Sarma Muižniece

Ilze Miezīte

Šūpošanās dziesmas *Dace Štauvere - Aperāne*

Inta Kusmane — soprāns, Dace Štauvere - Aperāne — kokle

Aija Auziņa

Mārtiņš Grants

Meža dziesma *Mārtiņš Aldiņš*

Mārtiņš Aldiņš — stabule, Pēteris Aldiņš — klavieres

Ināra Cedriņa

B E I G Ā S

Polsētas sapņi *Dace Štauvere - Aperāne*

Rītā - Pēcpusdienā - Vakarā

Jānis Steprāns — saksafons

Jānis Imants Sedliņš

Olivers Avens

Tumšā diena (Liesma) *Ralfs Augstroze*

Laila Saliņa — soprāns, Imants Mežaraups — klavieres

Anita Dzirne

Rīta Rumpētere

Ilūzijas *Anita Kupriša*

Māra Pūpola — dejojāja, Anita Kupriša — trompete, Pēteris Aldiņš — klavieres
Rīta vadītāja — BANUTA RUBESA.

Smēķēt un fotografēt ar gaismiņām aizliegts.





Sveicinām un sakām paldies

- visiem programmas sagatavotājiem un izpildītājiem,
- komponistiem, kas veltījuši darbus šiem dziesmu svētkiem,
- mūziķiem, rakstniekiem, māksliniekiem, daiļamatniekiem,
- dziesmu spēles Varoņdarbi autoriem un sagatavotājiem,
- ģen. K. Goppera fondam par svētku nošu krāj. iespiešanu,
- Kanadas un Kvebekas valdību iestādēm un visiem pārējiem ziedotājiem par finansiālo atbalstu,
- visiem šo svētku apmeklētājiem,
- visiem darba darītājiem tuvumā un tālumā!

Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētku mudei „Svied savu dziesmu tālē, svied!” sekotāju scime nemitīgi augusi. Paši svētki ieguvuši savu vietu un nozīmi sabiedrībā.

Uz redzēšanos 4. Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētkos 1981. gadā, laikā no 1. līdz 5. jūlijam, cerams, ASV!

*Latviešu Jaunatnes Dziesmu
Svētku Padome.*

Amerikas un Kanadas latviešu sveicieni

III Latviešu Jaunatnes Dziesmu svētku dalībniekiem un apmeklētājiem:

HAMILTONĀ:

ALKSNIS, Modriņš, Vijolīte, Māra un Atis.
ANDERSONS, Leonards, Ilga un Valda
ASARIS, Voldemārs un Regīna.
AVOTIŅŠ, Nikolajs un Anna.
BAIKS, Genoveva.
BITMANIS, Eduards, Benita, Daina un Egils.
BOJARS, Aleksandrs.
BREIKŠS, Ilga un Eduards.
BUMERTS, Domicela.
ČIPĀNS, Jānis.
DĀBOLIŅŠ, Vilis, Elga, Guntis, Uldis un Velta.
DĀBOLS, Osvalds, Elvīra, Anda un Arnis.
DINDZĀNS, Jānis, Zinaida, Vincents, Renāte, Andris un Sarma.
GAIDULIS, Jāzeps un Konstance.
GRINBERGS, Alfreds, Antoina un Silvija
IEVIŅŠ, Ojārs un Gaida.
IMMŪRS, Pēteris un Vera.
JĒGERIS, Edgars, Lilija, Leons, Anita, Ivars, Linda un Ronalds.
JIRGENS, Edgars, Alma, Ilze, Andrējs un Jānis.
KAIRIŠS, Albins, Anastasija, Andris un Vilis.
KALUPNIEKS, Arvīds, Aina un Ruta.

MONTREALĀ:

BĀRDIŅŠ, Elmārs.
BEDARD, Anita un Denis.
BELINSKIS, Jānis, Benita, Kristīne, Anita un John.
BĒRZONIS, Arvīds, Valda un Edgars.
CASNO, Dr., Pēteris un Helena.
CELMIŅŠ, Marija.
CENNE, Leonīds.
DINDZĀNS, Vincents.
DREIJERIS, Kārlis un Natālija.
GODIŅŠ, Boriss.
HŪNS, Gunārs, Ausma, Inta un Ģints.
JEKSTE, Alberts un Irma.
JERUMANIS, Staņislavs, Vija, Rita, Kristīne un Ēriks.

KURMĪTIS, ŽANIS un Anna.
LEJA, Veronika.
LOCS, Aloizs un Hilda.
MAGRICS, Anatolijs, Anda un Ernests.
MINIATS, Oļģerts, Elma, Pauls un Anita.
NOVIKS, Vincents un Bronislava.
POČS, Aldona.
POLIS, Boļeslavs.
REIMANIS, Lidija.
RUDOVICŠ, Jezups.
RUDZĪTIS, Vilis.
RUDZROGA, Visvaldis, Austra, Jānis, Haralds.
RŪSIŅŠ, Teodors.
SĪLIS, Gunārs, Rita, Astrīde.
SILKĀNE, Veronika.
SKRĪNS, Uldis, Spodra, Valda un Tims.
SKRŪZMANIS, Donats.
SUŠKOVŠ, Arturs, Dzidra, Zeliģte, Artūrs un Rasma.
ŠTEINS, Elza.
ŠTRAUSS, Alberts un Margarita
ZAKIŠ, Helena.
KINGSTONĀ:
BICKIS, Uģis.
KRŪMIŅŠ, Māris.
LĀCIS, L. ar ģimēni.
PORIETIS, Fridberts, Lilija, Silvija.
PUĶE, Otto un Viktorija.
RASA, Jūle.

KABULIS, Aina.
KALACIS, Juris un Mirdza.
KALACIS, VALDIS un ģimēne.
ĶIPĒNS, Alfrēds.
KREIPĀNS, Pēteris un Anna
KRIEVŠ, Alberts un Marta.
KUPCIS, Pēteris un Ķina.
LAIZĀNS, Antons, Janina un Ramona.
LASMĀNE, A.
MCGRATH, Veneranda, Adriana-Māra.
NELSON, E. V.
NIKIFOROVŠ, Vladimirs, Konstance, Viktors un Inģrīda.
OZOLIŅŠ, Biruta, Laimonis, Mārtiņš un Timotejs.

OZOLIŅŠ, V.
PAEGLE, Aina un Voldemārs.
PALEJS, Andris un ģimene.
PĒČS, Jānis, Antonija un ģimene
PEIZE, Miervaldis, Drosma, Daina un
Lauma.
PLŪME, Lūcija.
REICHOLDS, Irma.
ROZENTĀLS, Ojārs, Laida, Ingrid un
Suzan.
SALA, Hermīne un Mārtiņš.
ŠKABURSKIS, H.
ŠMITS, Helēna.
ŠTAUVERS, Mārtiņš, Ilga un Māra.
ŠULCS, Austra.
TĀLMANIS, A.
TAŠIŅŠ, Alfrēds un Meta.
TENNE-SENS, Valentīna.
TETERIS, O
TILTIŅŠ, Dr., Antonija R.
TIMMERMANIS, Hilve, Dāvids, Stevens
un Kārlis.
ULMANIS, L.
VALDMANIS, Edīte un Osvalds.
VALKERS, K.
VECMANIS, Ž.

ROČESTRĀ:

AIZSTRAUTS, Harolds, Aria, Jānis,
Mārtiņš un Irēne.
CUBĪNS, Inga, Diāna, Rīta un Marģers.
JOHNSONS, Skaidrīte.
LĪDERS, Igors ar ģimeni.
RENCIS, Inese.
SNIEDZE, Oļģerts, Dzintra, Linda, Lisa.
SPROĢIS, Alberts.
ZĪRAKS, māc., Teodors ar kundzi.
VILKS, A.

SIRAKŪZĀS:

AISTARS, Māra un Jānis
HINKLE, Maija un Pēters.
IRBE, Edīte un Ivars.
KIRSHFELDS, Lilija un Arvīds.

LETTONIAS ŅUJORKAS KOPAS LOCEKĻI:

APERĀNS, Gundars.
APERĀNS, Jānis A.
BERGS, Verners A.
BĒRZIŅŠ, Ivars.
ČAKARS, Pēteris.
DZELZGALVIS, Nikolajs.
FĒRLIŅŠ, Ādolfs

VIKMANIS, Alfrēds, Mērija un
Kristīne.
VILEMSONS, A. un L.
VĪTIŅŠ, Rolands, Klitija, Ruta, Gunta,
Andris un Roberts.
VOITKUS, prāv., Arturs un Margrieta.
ZARIŅŠ.
ZARIŅŠ, Arnolds.
ZELTIŅŠ, Atis un Lūcija.
ZEMNICKIS, Elizabete un Richards.
ZIEDIŅA, Dagmāra.
ZILKALNS, Juris.
DV Montrealas nod. vanagi un vanadzēs.
Montrealas Latviešu nams.
OTAVĀ:
BRAUNS, Pēteris un ģimene.
DAMBERGS, Censis un ģimene.
GALDIŅŠ, Jānis, Ligita, Laura un
Roberts
LOGAN, R. un ģimene.
PĀRŪPS, Dr. E. un ģimene.
PURVIŅŠ, Laimons.
RUTULIS, Uldis un ģimene.
ŠĶIDRA, Viesturs.
TENNE-SENS, Andrejs.

LEIMANIS, Inese un Jānis.
MŪRNIĒKS, Erika un Juris.
OLŠEVSKIS, Vitolds un Anna.
ORLE, Ērika.
PETRIČEKS, Rūta un Jānis.
PRIEDĪTE, Valija.
REICHMANIS, Ņina.
SANDERS, Aina un Jānis.
ŠIRMANIS, Jānis.
SPRANCMANIS, Edīte un Vilmārs.
SŪRĪTIS, Vija un Zigurds.
ZIEDIŅŠ, Oļģerts un Ella.
ZIEDIŅŠ, Zigrīda un Imants.
ZĪRAKS, māc., Teodors.

RŪSIS, Armīns.
GRAVA, Uldis.
JURJEVICS, Elmārs.
MANTENIEKS, Kārlis.
MEDNIS, Juris M.
PREISS, Kārlis.
PURKALNS, Aleksejs.

SILIŅŠ, Nikolajs.
STRAUBERGS, Jānis.

ZEIDENBERGS, Ģirts.
ZIRNIS, Elmārs.

TORONTO:

ĀBOLU ģimene.
ĀPŠE, Rita.
GERBA, Ivetta.
KIRŠS, Olga.
KRISTAPSONS, E. A.

MILEIKO, Dr., Vilis.
OZOLIŅŠ, Atis.
ŠĶEPASTS, Valdis ar ģimeni.
TAKACH, George.
TILUPS, Anna, Jānis un Aina.

VINIPEGĀ:

RUTULIS, Pauls.

VINIPEGAS LATVIEŠU BIEDRĪBA.

Atbalstītāji un ziedotāji

MINISTER OF STATE MULTICULTURALISM CANADA
GOUVERNEMENT DU QUEBEC MINISTERE DE L'IMMIGRATION

VĪTOLS, A., Venecuēlā

LATVIEŠU FONDS

JOHN LABAT LIMITED

KRIŠS UN DZIDRA ŠTEINBERGI, Hamiltonā

BIRUTA SENKĒVIČA, Toronto

STRAUTMANE, Dr., INGRĪDA, Hamiltonā

LĪNIS, Dr., VIKTORS, Otavā

APERĀNI, JĀNIS UN LUDMILLA, Bikonā, N. Y.

VIDBERGS, NINO

RUNČI, Hamiltonā

BLUĶIS, ULDIS, Ņujorkā

LAURIS, PĒTERIS, Sv. Katrīnās

LAZDIŅŠ, PĒTERIS, Hamiltonā

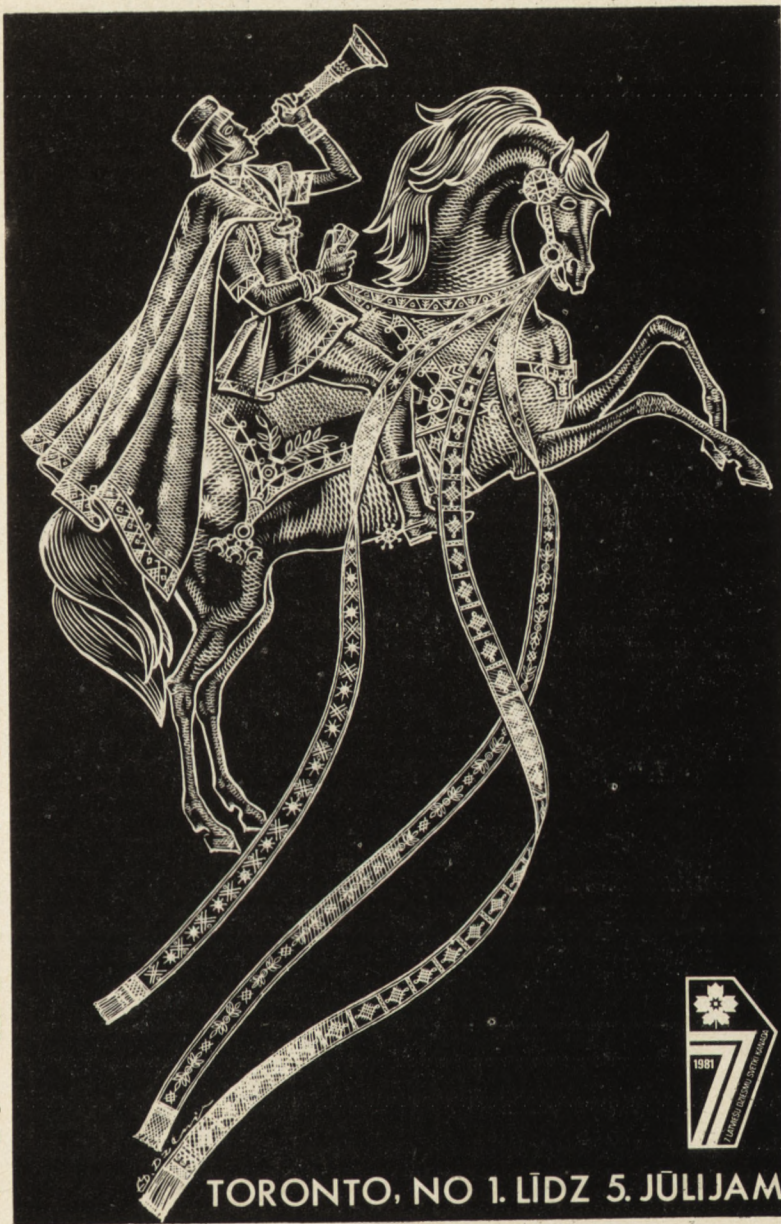
LŪSIS, ULDIS ar ģimeni, Aislingtonā

MIĶELSONE, LILIJA, Sv. Katrīnās

ANONIMS ZIEDOTĀJS, Hamiltonā

un daudzi Dziesmu spēles VAROŅDARBI „Brīnumzālišu” pircēji, kuŗu saraksts, tehnisku apstākļu dēļ, nevar šeit parādīties, kā arī visi sveicienu akcijas dalībnieki un dažādo reklāmu sniedzēji. Visiem Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētku padomes un III Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētku rīcības komitejas sirsnīgākais paldies!

7. LATVIEŠU DZIESMU



SVĒTKI KANADĀ 1981.



TORONTO, NO 1. LĪDZ 5. JŪLIJAM

DIEVAM — TĒVZEMEI !



Daugavas Vanagi Kanadā

SVEIC

Trešo Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētku

dalībniekus un viesus Montrealā.

*„Dievs, Tu Visuvarenais!
Tautu likteņus kas lemi,
Dod mums mūsu Tēvuzemi.”*

J. Jaunsudrabiņš.

**LAI LATVJU
DZIESMA SKAN
UN NEKAD
NEAPSTĀJ
SKANĒT**

Latviešu Fonds

pēdējos astoņos gados ir piešķīris
vairāk nekā \$1000.000
kultūras atbalstam.

Latviešu Fonds

aicina katru latvieti, ģimeni, organizāciju
aizdot LF \$10 mēnesī vai vairāk
(un atteikties no sava ieguldījuma
augļiem). Pilns viena dalībnieka
devums — \$1.000.

Latviešu Fonds

ar ieguldītā kapitāla peļņu atbalsta
latviešu kultūras un audzināšanas darbu.
Pat to, kam fonda pabalsts piešķirams,
balso LF dalībnieki, naudas aizdevēji paši.

Latviešu Fonds

šai gadā piešķirs apmēram \$28.000.
Ieguldītais kapitāls, protams, paliks
neskarts un nesīs augļus ilgu gadus.

Latviešu Fonds

ir visreālākais veids, kā nodrošināt
materiālo bāzi mūsu kultūras
dzīvei nākotnē.

DOSIM - DZĪVOSIM

**LATVIAN
FOUNDATION
INC.**

39 Chaplin Cres.,
Toronto, Ontario,
Canada, M5P 1A2



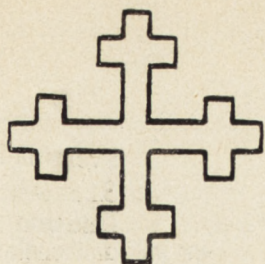
**Latviešu
Fonds**

**Sirsnīgi sveicam mūsu tautas jauno audzi
tās dziesmu svētkos!**

*Rokas klēpī turēdama nav neviens
tauta neko labu panākusi, tādēļ
dzīsimies, centīsimies un
cīnīsimies.*

Kronvaldu Atis.

KORPORĀCIJAS LETTONIA
ŅUJORKAS KOPAS LOCEKĻI



LATVJU DIEVTURU SADRAUDZE

LATVISKS - SVĒTRITS

Latviskās dzīves ziņas daudzinājums

sestdien, 1. septembrī, pulksten 11.00 rītā

MONTREALĀ

Queen Elizabeth viesnīcā

Vikšējs: Pēteris Agrums

Džruna: Prof. Dr. Jānis Tupesis

Dzeja: Modris Mednis

Koklētāji, dziedātāji, dainu teicēji



Abonējiet „LABIETI”

Laikraksts latvietībai

Iznāk divreiz gadā

c/o Krastkalns, 3 South 505 Park Blvd.,
Glen Ellyn, IL, USA, 60137

Latviešu Nacionālā Jaunatnes Apvienība Kanadā

S V E I C I N A

saimi un aicina visus

3. LATVIEŠU JAUNATNES DZIESMU SVĒTKU
MONTREALĀ

LNJAK 25 gadu SUDRABA JUBILEJAS KONGRESĀ,

1979. gadā, laikā no 5. — 8. oktobrim, TORONTO!

Runāj cirvji, runāj kapļi,

Paši vīri nerunāj.

T. dz.

ITIN VISUS LATVIEŠUS, SVĒTKU DALĪBNIEKUS
UN KLAUSĪTĀJUS TREŠAJOS LATVIEŠU
JAUNATNES DZIESMU SVĒTKOS MONTREALĀ
SIRSNĪGI SVEICINA

*MONTREALAS LATVIEŠU
ORGANIZĀCIJU PADOME*

Latvijas skautu prezidenta

Ģenerāļa Kārļa Goppera Fonds

Latviešu Inženieru Apvienība

S V E I C

III LATVIEŠU JAUNATNES DZIESMU SVĒTKU

DALĪBNIEKUS MONTREALĀ!

Visus svētku dalībniekus

TRESAJOS JAUNATNES DZIESMU SVĒTKOS

S V E I C

MONTREALAS LATVIEŠU KATOĻU DRAUDZE

MONTREALAS LATVIEŠU KREDITSABIEDRIBA

Noguldījumi, aizdevumi personīgām vajadzībām un
nekustāmo īpašumu iegādei, apdrošināšana.

Birojs atvērts otrdienas vakaros.

Latviešu namā, 2372 Hampton Avenue, Montrealā.

Pasta adrese: P. O. Box 58, Station NDG,

Montreal, Que., H4A 1X0

Tel. (514) 481-7978



LATVIEŠU KREDITSABIEDRĪBA LATVIAN CREDIT UNION

Biedru skaits pārsniedz 4000

Bilance jau pārsniedz \$17,000,000.00

Vai esat kreditsabiedrības biedrs?

Tikai biedriem iespējams izmantot pakalpojumus.

P i e m ē r a m :

- ★ Nøguldījuma konts „SAVINGS PLAN 24” procentus aprēķina katras 24 stundas.
- ★ Maksā 10.00% par ilgtermiņa noguldījumiem.
- ★ Bez maksas var rakstīt čekus un saņemt pārskatu ar čekiem katru mēnesi.
- ★ RRSP un RHOSP. Par pakalpojumu nav nodevas, un var viegli pārskaitīt no citām vietām.
- ★ Atklāti hipotēkārie (mortgage) aizdevumi līdz \$100.000.
- ★ Personīgie aizdevumi līdz \$10.000.
- ★ Aizdevumi jaunu automobiļu iegādei.

Tuvāku informāciju par augšminētiem un vēl daudz citiem pakalpojumiem saņemsit, sazinoties ar kādu no kreditsabiedrības birojiem.

* * *

Latviešu Kreditsabiedrības

Galvenais birojs

Latvian Credit Union Limited

491 College St., Toronto, Ontario M6G 1A5

Tel. 922-2551

Birojs atvērts no otrd. līdz piektd. no pl. 10 rītā līdz 7.30 vak.,
sestdienās no pl. 9 rītā līdz 1 pēc.

* * *

NODAĻA — 1539 Bloor St. W., Toronto, Ontario M6P 1A3

Tel. 533-9415

Atvērta no pirmd. līdz piektd. no pl. 10 rītā līdz 7 vakarā,
sestdienās no pl. 9 rītā līdz 1 pēc.

* * *

NODAĻA — 16 Queen St. N., Hamilton, Ontario L8R 3R8

Tel. 527-4344

Atvērta no otrd. līdz piektd. no pl. 4 pēc. līdz 8 vakarā,
Vasaras brīvlaikā no 15. jūnija līdz 15. septembrim
augšminētie biroji sestdienās slēgti.

* * *

NODAĻA LONDONĀ

Pārvaldn. R.BĒRZIŅŠ. Birojs atvērts trešd. no pl. 7 līdz 9 vak.

*Dzied, māsiņa, tu pret mani,
Es pret tevi gaviļēšu;
Ss pret tevi gaviļēšu,
Skaņu balsi raidīdama. (T. dz.)*

JAUNATNI 3. LATVIEŠU JAUNATNES
DZIESMU SVĒTKOS S V E I C I N A

Latviešu skola Montrealā



LA
COMPAGNIE D'ASSURANCE
HALIFAX
INSURANCE COMPANY



George Lapine
GÉRANT MANAGER

1550 O., DE MAISONNEUVE, W.
MONTREAL, QUEBEC

TEL. 931-9431

Sveicam jaunatni tās

III dziesmu svētkos 1979. gadā. Montrealā!

KOKĻU DIENU 78
rīkotāji un dalībnieki

R. PRATE, Prop.

KIRKLAND SHELL SERVICE CENTRE

Towing - Snow Removal - General Repairs

2950 St. Charles Road, Kirkland, P. Q.

Tel.: 697-3496

Sveicinām latviešu jaunatni

III LATVIEŠU JAUNATNES DZIESMU SVĒTKOS

MONTREALĀ!

Jūs esat mūsu nākotnes cerība un spēks.

Lai dziesma vieno, lai dziesmai ir tāla skaņa!

MONTREALAS LATVIEŠU BIEDRĪBA

Mums jākopj viss, kas uztur dzīvību

mūsu latvisko lapnumu un garu.

PALIKSIM GARĪGI DZĪVI!

Hamiltonas Latviešu Biedrība

*Latvju jaunatni un dziesmu svētku dalībniekus
sirsnīgi sveic*

POKIPSIJAS UN APKĀRTNES
LATVIEŠU BIEDRĪBA,
Poughkeepsie, N. Y.

*Sveicinām III Latviešu Jaunatnes
Dziesmu svētku dalībniekus
un apmeklētājus!*

VINIPEGAS
LATVIEŠU BIEDRĪBA

*Ak tu skuķi, tautu meita,
Tavu skaistu dziedāšanu!
Man izlija alus kannu,
Tavu dziesmu klausoties;
Maksā, skuķi, alus kannu,
Es maksāšu dziedāšanu!*

Lai meitenes dzied un zēni tik maksā!
Visus Latviešu Jaunatnes dziesmu svētku dalībniekus
un apmeklētājus sveic

OTAVAS LATVIEŠU KORIS

DAUGAVAS VANAGU GRĀMATNĪCA

p i e d ā v ā

*Grāmatas, rotas lietas, ādas izstrādājumus, keramiku, audumus un
daiļamatnieku koka darbus.*

491 College St., Toronto, Ont. M6G 1A5. Tālr. (416) 921-7121

Dziedādama es uzkāpu

Baltābola kalniņā,

Lai birst manas greznas dziesmas

No kalniņa lejiņā.

T. dz.

Jaunatni III Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētkos

sveicina

INNUS, Bruno, Dzidra, Ilona un Andris

LAI DZIESMAS SKAN DAUDZ BALSU VIENĪBĀ

ŠĒFERS, Viesturs un Dace

Sveicieni latvju jaunatnei!

Sarma, Tamāra, Saša, Ilze un Jānis

S p u r m a ņ i

Sveicieni un

labākie novēlējumi visiem

Trešo Latviešu Jaunatnes

Dziesmu Svētku dalībniekiem!

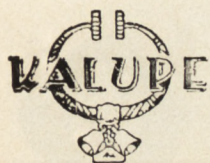
P U Š P U R S ,

Augusts,
Francoise,
Sofija,
Kristīne un
Dāvids.

*To sauli zīmēt,
kas ir visiem augšā
un piezīmēt
tai pašam savus starus . . .*

Sveicina visi MAZUŠI

Otavā



JEWELLERY

VEIKALS un DARBŅĪCA

College Park
444 Yonge St.
Toronto, Ont. M5B 2H4.

Telef. (416) 595-1125

A. Korms

COMPLIMENTS

IMPRIMERIE COOPÉRATIVE HARPELL

Printers—Binders

1, Pacific Street,
Ste. Anne de Bellevue, Que., H9X 1B0

Tel. 457-5382

*Lokatiesi, mežu gali,
Lai balstiņis pāri skan
Pa deviņi novadiņi.*

Sveicam 3. latviešu jaunatnes dziesmu svētku dalībniekus

J. K. VILMAR METALLU APSTRĀDĀŠANAS UZŅĒMUMA

īpašnieks V. Ozols un dalībnieki
386 Mill Street, Dundas, Ontario.

LAI ATSIKAN DZIESMAS



with
compliments
from
Richards
Zempickis
Penthouse
Studios
Inc.
artists
photographers
audio visuals
Montreal
Canada



Dalībniekus un klausītājus

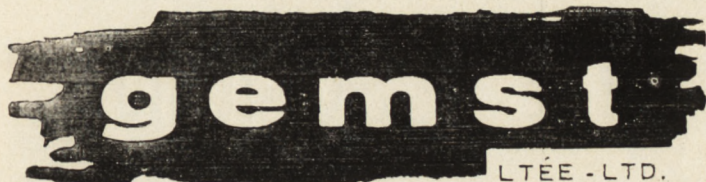
III Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētkos

sveicina

GUNARS GEMSTS

EGONS GEMSTS

• ENCADREMENT • GALLERIE • MATERIEL D ARTISTES •



• PICTURE FRAMING • GALLERY • ART DEALERS • SUPPLIES •

5380 Ouest Rue SHERBROOKE St. West, Montreal H4A-1V6

Tel.: 488-5104 488-6093

UN

EDWARDS
ELECTRIC LTD.
ELECTRONICS

- SALES - SERVICE
- TV - RADIO
- APLIANCES
- INDUSTRIAL
ELECTRONICS

486-4540; 486-4270
Area code 514

5356 SHERBROOKE ST. W.
MONTREAL H4A 1V6, CANADA

FILMAS

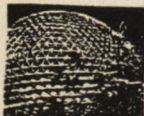
Latvijas 50 gadi
My Latvia



1976 - Washington, D.C.



Okinawa, Japan



1973 - Montreal,
Man & his Environment



Osaka, Japan



International
Exposition
HemisFair '68
San Antonio
Texas



Montreal
Man & his World
EXPO '67



ATLANTIC

SVEICINA LATVIEŠU JAUNATNI VIŅAS DŽIESMU SVĒTKOS

atlantic films and electronics
pioneers in audiovisual technology

*Design - Manufacturing - Installation - Operation - Maintenance
of Audio-Video Systems for Education - Information - Industry - Entertainment*

**Atlantic Films &
Electronics Ltd.,**
666 Sherbrooke St. West,
Suite 1106
Montreal, Que. H3A 1E7
Tel. 514-288-0866

**Atlantic Films &
Electronics Ltd.,**
22 Prescott St.
St. John's, Newfoundland,
A1C 5V8
Tel. 709-754-0730

**Atlantic Audio
Visual Corporation**
630-9th Avenue,
New York, N.Y. 10036
Tel. 212-581-4004

**Atlantic Audio
Visual Company Ltd.,**
3887 Chesswood Drive,
Downsview, Ontario, M3G 3R8
Tel. 416-636-2801

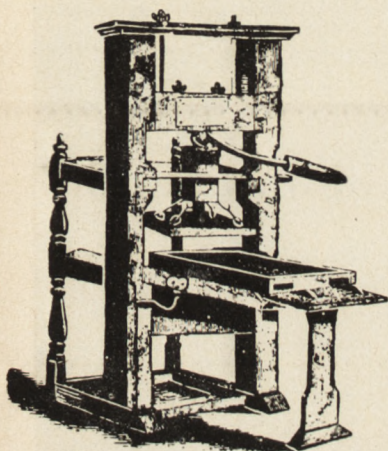
Sveicam latviešu jaunatni

pašu dziesmu svētkos!

Underline Publishing Company

ar valdi (*Ivars Berziņš, Sarmīte Grava, Sigurds Grava, Uldis Grava, Juris Mednis, Andris Padeģs, Girts Zeidenbergs*) un savam sastāvdaļām:

197 MAIN STREET
LEDGEWOOD, N.J. 07852
(201)584-7176



• Laikrakstu

STAR ^{WEST MORRIS} **Journal**

• Laikrakst lielikumu

Time Out

• Sludinājumu avīzi

Succasunna Saver

• Zurnālu

THE FENDER BENDER

• Drukātuvī

JENSEN'S UNITED PUBLISHING CO.

SALIEKAM UN IESPIEŽAM SEKOJOŠOS IZDEVUMUS LATVIEŠU VALODĀ:

Latvijas Korporāciju Apvienības UNIVERSITAS
Korporācijas Lettonia VITA NOSTRA
Skautu un gaidu kustības ĶEGUMS
Latviešu Fonda APKĀRTRAKSTS

Latviju latviešiem! Latviešus Latvijai!



Daži
momenti
notiek
tikai vienreiz!

Mēs zinām to.



BENJAMINA
FILMU LABORATORIJA

247 Richmond St. E., Tor., Ont. M5A 1P2 (416) 863-1166

LATVIEŠU PUĶU VEIKALS



Crest Florists

567 MT. PLEASANT RD., TORONTO, ONTARIO
M4S 2M5

4 8 7 - 0 4 9 1
pēc darba
2 2 3 - 4 4 8 4

PIEGĀDE LIELTORONTO ROBEŽĀS

* PINU, PINU ZIEDU VIJU
PĪPENES UN SMILGAS MIJU,
MĒTRU SAUJU, ROŽU SAUJU *

Elmāra Gulbis

I. R. VĒVERIS

the joy of
talent
is in the
sharing of it



Let's
talk!



The First Canadian Bank

Bank of Montreal

SVEICIENI

un

LABĀKIE VĒLĒJUMI

LATVIEŠU JAUNATNES DZIESMU SVĒTKOS

SVEICAM DALĪBNIEKUS UN VIESUS

STANLEY

GENERAL WOODWORK AND MAINTAINANCE

S. OPOLNIEKS un ģimene

295 EDOUARD STREET

ST. FRANCOIS, LAVAL

QUEBEC

Tel. 665-4303

665-7255

COMPLIMENTS

AIME BERTRAND

Has earned himself a reputation.

A deserved reputation for excellence as a professional life underwriter. Earned in areas of insurance sales ranging from estate planning to business insurance. From pension plans to disability programs. From employee benefits coverages to personal insurance for the individual and his family. And with every service performed, trust and confidence grow... and the reputation becomes more widespread. A reputation for professional excellence.



Aime Bertrand

AIME BERTRAND
Unit Manager,
Suite 311,
1, Westmount Sq.
Montreal, Que. H3Z 2P9
Tel. Bus. 931-3541
Res. 655-9772

Great-West Life
ASSURANCE  COMPANY

IT'S AN
Open House

DOWNTOWN WOOLS
ARTS & CRAFTS

LOCATED AT QUEEN AND YONGE

9 Queen St. East, Toronto

Phone: 368-5011

TĒRVETE

BĒRNU VASARAS NOMETNE

*Kas kait man nedzīvot
Priedoliņa siliņā:
Vējiņš pūta, sili krāca,
Priežu gali stabulēja.*

Nometnes vadītājs: Gunārs Hūns, 8362 Place Chanceaux, Ville d'Anjou,
Quebec H1K 1M7, tel. (514) 352-1204.

Atbildīgie audzinātāji: Jānis Mateus, Roberts Kalniņš.



*Re, kur skaisti brāļi dzied
Ar savām māšīnām!
T. dz.*

III Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētku

dalībniekus un apmeklētājus

Montrealā

sveicina

SHELLCAST FOUNDRIES INC.

BRUNO INNUS

BODO MORGENSTERN

COMPLIMENTS

OF

Prudential
Assurance



L'Assurance
Prudentielle

THE PRUDENTIAL ASSURANCE COMPANY LIMITED

CANADIAN HEAD OFFICE: MONTREAL



*Montrealas un Lavalas Vokswagen pārstāvji sveic
3. Latviešu jaunatnes svētku dalībniekus un rīkotājus,
sakot paldies šai etniskajai sabiedrībai, kas ar savu
darbu dara bagātāku mūsu dzīvi un kultūru.*

Popular Auto Sales & Service —
Campbell & Cameron Ltd.
Nordest Volkswagen Ltd. —
Arbour Les Automobiles Ttée.
Les Automobiles Autohaus Ltée. —
Les Automobiles G.M.F. Ltée.
Les Automobiles Nobel Ltée. —
Auto Hamer Inc.
Reimers Automobile Inc.

Sirsnīgi sveicinām

latvju jauniešus

III Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētkos Montrealā

Jūsu stāja un izdarības, rīkojot šos svētkus, tuvina mūs visus lielu

solī tuvāk BRĪVAI L A T V I J A I.

Pārdodam un apkalpojam:

CARLING MOTORS: Mercedes Benz, Volvo, Mazda
(Ottawa West)

SHANE MOTORS: Volkswagen, Audi
(Ottawa South)

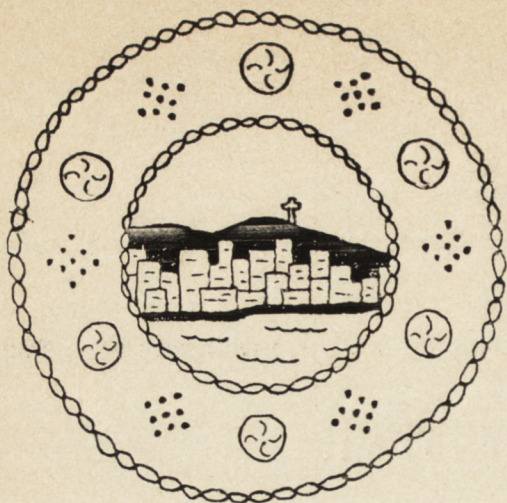
OGILVIE MOTORS: Subaru, Volvo
(Ottawa East)

DOW MOTORS: Honda
(Ottawa West)

CIVIC MOTORS: Honda
(Ottawa East)

MENDES MOTORS: Toyota
(Ottawa South)

OTAVAS MIERIŅI



Jūtaties kā mājās!

MONTREALAS AČKUPS

Sirsnīgi sveicam jaunatni

Trešajos Latviešu Jaunatnes Dziesmu Svētkos!

Modern Environment Corporation

Beacon, N. Y.

(Latviešu uzņēmums)

Sveicam svētku dalībniekus un svētku apmeklētājus!

amber

PRINTERS AND PUBLISHERS LIMITED

SPIESTUVE UN BIROJS:

125 BROADVIEW AVE., TORONTO, ONT. M4M 2E9

TALR. (416)466-1514

BROADVIEW DELICATESSEN

141 DANFORTH AVE., pie Broadview Ave.

Toronto, Ont. M4K 1N2

Tel. 465-9905

P i e d ā v ā j a m :

- lielā izvēlē dažādu firmu gaļas izstrādājumus eiropiešu gaumē
- žāvētus zušus, lašus, citas zivis un tītarus
- skābētus kāpostus un gurķus

P a š i g a t a v o j a m :

- speķa pīrāgus, ūdens kļiņģerus, dzeltenmaizes un citus cepumus latviešu gaumē

Ausma un Jānis Miķelsoni

Compliments

of

Dr. and Mrs. Earl Lerner

and Family

Sveicam Dziesmu svētkos!

ALBERT'S DRY WALL CO. LTD.

5210 Jaques Grenier St.

Montreal, Quebec

Tel. 482-3743

HAMPSTEAD BEAUTY SALON

6120 Cote St. Luc Road, Montreal, Que.
(Hingston stūrī)

MIRDZA TILTA

Tel. 489-1933

VIRPOTI MĀLA PODI

Anna Graudiņa
1193 Northrup Road.
Penfield, N. Y. 14526
Tel. (716) 872-4121

SVEICIENI LATVJU JAUNATNEI

JOHN KENYON LIMITED

General Painting Contractors

54 Munro Ave.,
Hamilton, Ontario.

Rep. Krišjānis Šteinbergs



Tel.: (819) 322-3312

Highway 117.

Art. Pottery.
TREIMANE.

Dažādi lietājami un dekoratīvi, virpoti vai rokas darināti māla izstrādājumi

Keramikis — JOHN, G. JURŠEVSKIS.

R. R. I, VAL DAVID, P. Q.

*Sveicam jaunatni un svētku dalībniekus
Latviešu Jaunatnes Dziesmu svētkos
un ieteicam par šiem svētkiem aprakstus lasīt Latvija Amerikā!*

Nacionālākais latviešu laikraksts

LATVIJA
AMERIKA

125 Broadview Ave.,
Toronto, Ont. M4M 2E9

Pasūtīnu laikrakstu uz:

- 3 mēnešiem \$8.50
- 6 mēnešiem \$16.00
- vienu gadu 30.00

Mr., Mrs., Miss.

Adrese

Zip code

Satura rādītājs

Apsveikumi	2
Rīcības komiteja	9
Baņuta Rubese — Teātra tauta	11
Virssdiriģenti	12
Komponisti	15
Mūziķi	20
Dziesmu spēle Varoņdarbi	26
Rakstnieki	30
Jaunatnes koņi	34
Latviešu skolu koņi un koristi	40
Koklētāji	43
Tautas deju kopas	46
Mākslinieki un daiļamatnieki	57

PROGRAMMAS

Jaunatnes darbu skate un tirdziņš	65
Apvienotais svētku dievkalpojums	65
Svētku atklāšana	66
Dziesmu spēle Varoņdarbi	67
Svētku koncerts	69
Sadraudzības vakars	71
Jaundarbu koncerts	71
Tautas deju uzvedums	73
Svētku balle	75
Rakstnieku un mūziķu rīts	75
Sveiciens, atbalstītāji un ziedotāji	77
Sludinājumi	81

Šo vadoni sakārtojuši: Mērija Vikmane, Ilga Štauvere un Mārtiņš Štaurvers.

Vāka zīmējums un svētku simboli: Uģis Nīgals.

Iespests Amber Printers and Publishers spiestuvē, Toronto.

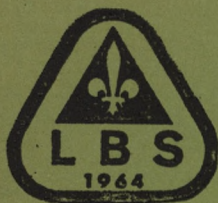
0,8045

LATVIJAS NACIONĀLA BIBLIOTEKA



0303057574

Sveicam latviešu jaunatni viņas trešajos Dziesmu svētkos!



LACROIX BUILDERS SUPPLY (1964)

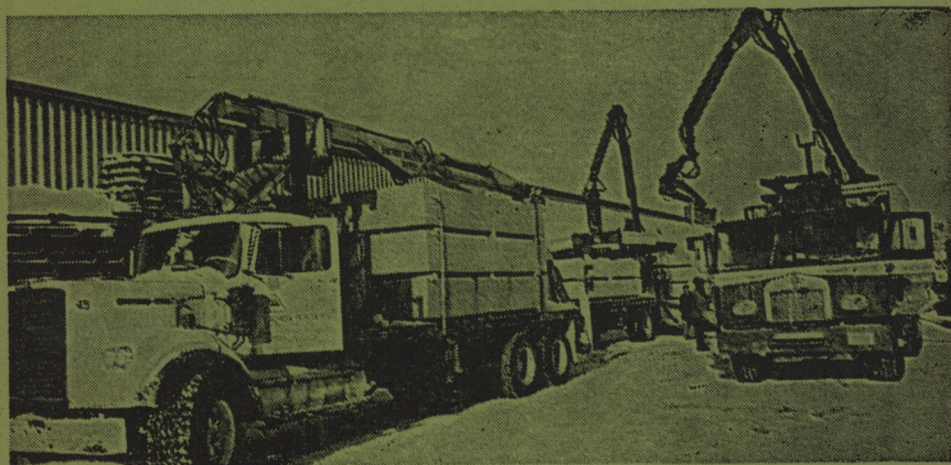
LTEE LTD

3205 BOUL. PITFIELD BLVD.

ST. LAURENT, QUE. H4S 1H3 • TEL.. 332-2310

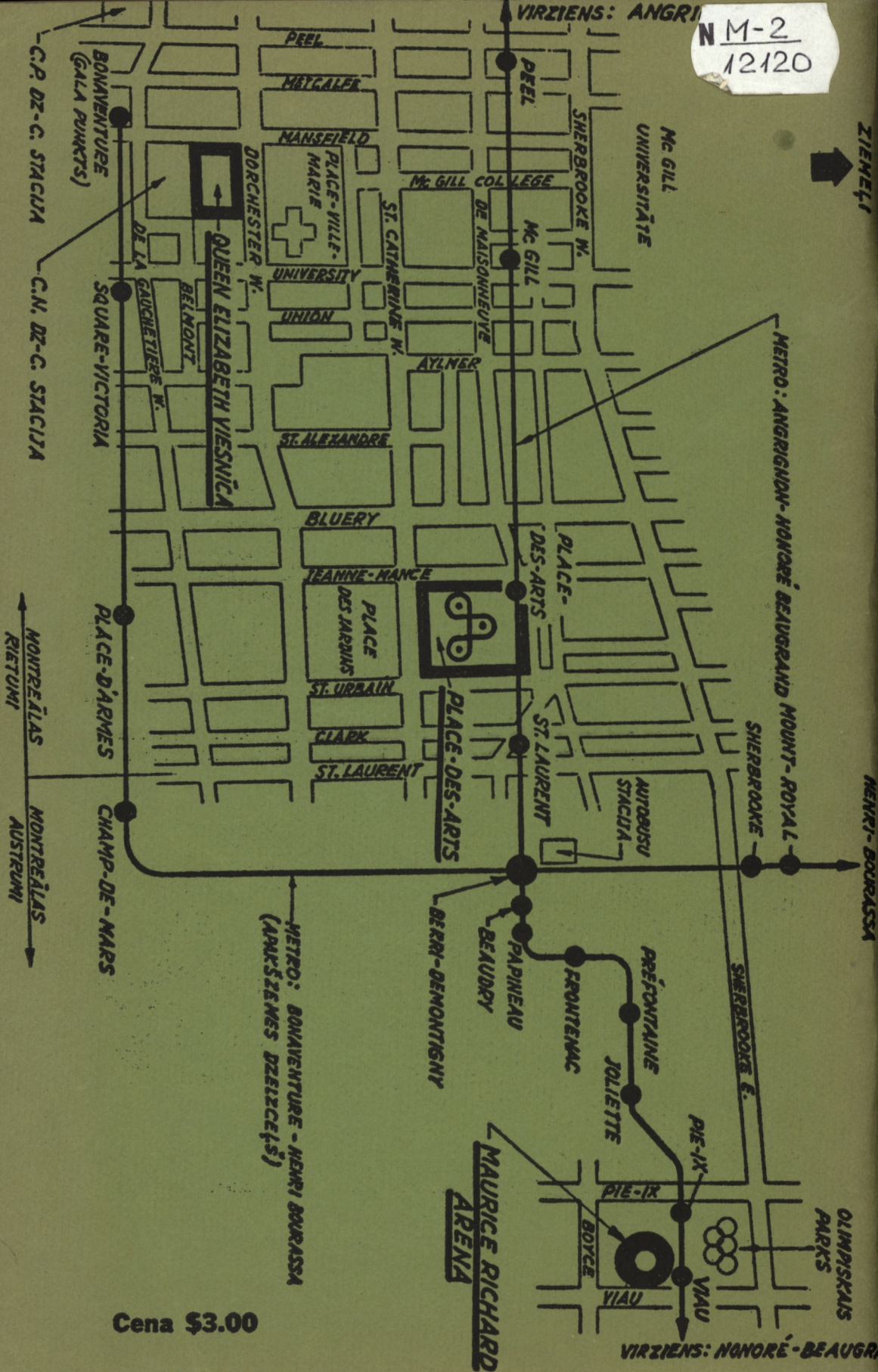


The office building and warehouse of Lacroix Building Supply is easy to reach by Montreal's Metropolitan Blvd., Trans Canada Highway and Mirabel Autoroute.



Loading up in the yard are company's trucks and trailers.

N M-2
12120



C.P. DZ-C. STACIJA
(GALA PUNKTS)
BONAVENTURE
DE LA
GACHETIERE W.
SQUARE-VICTORIA
C.N. DZ-C. STACIJA

PLACE-D'ARMES
CHAMP-DE-MAIRS
MONTREALAS
RIETUMI
MONTREALAS
AUSTRUMI

METRO: BONAVENTURE - HENRI BOURASSA
(APAKŠZEMES DZELZCEĻŠ)

METRO: ANGRIGUIN - HONORE BEAUGRAND MOUNT-ROYAL

MAURICE RICHARD
ARENA

OLIMPISSKAS
PARKS

Cena \$3.00

VIRZIENS: HONORE-BEAUGRAND